泰東日報

昭和三年九月十五日 發行人 阿部眞言 編輯人 李子民 印刷人 李福緒
發行所 大連市奥町八十五番地 泰東日報社
電話 社長及事務長 八〇〇九一 編輯 八〇九二 營業 八〇九三
大連郵便局私設函第五五
▲定報價目（以現大洋爲本位） 每份零售 每月一元一角 半年六元一角 全年先滙十一元八角（郵費在內）
▲廣告刊例（以現大洋爲本位） 每行五號字十三字 每日一元 特別地位加倍 長期者另議

論說

對江省金融救濟會感言（三）

（飛天）

使吾人最痛心者、東省之官愈富而民愈窮也、官無大小、一官即富、督軍、省長、銀行總理、財政廳長、固無論矣、即如師旅團長、道尹知事、以及印花、烟酒、稅捐局長等、直接理財之官、皆可致富千頃、擁貲百萬、甚至充一會計、當一稅差、其每年所餘、已超過農民終身所得、教師一輩之收入也、試問彼輩之所以富、即可以證明小民之所以窮、蓋直接間接、皆不外榨取來也、彼輩旣且富矣、而財亦恒足矣、乃有時又釣名沽譽、作假仁義、君子、作僞慈善、恩人、於是捐其處道院、恤某地貧民、設學校、立粥鍋、彼輩自命我爲善矣、而一般之衆、皆稱道頌揚、以爲彼輩眞爲善矣、□不知彼輩之財產、皆由刮民而來、而民之所以窮者、皆彼彼輩剝奪誅求所致、以昔日誅求之財產、今乃捨其一小部分於社會、在彼輩所失不過九牛一毛、滄海一粟耳、而猶以爲善事、以爲義舉、是何異盜賊盡奪人之財貨、見其子弟飢餓凍寒、而又捐其一小部、以周恤之曰、是吾財產也、是吾救汝也、吾爲此舉眞對汝功德無量、而爲大善大義矣、然則今日之東省軍閥官僚、其所謂善事義擧者、又何異於是、而受之者、猶不之悟、反以爲善、豈不怪哉、吾人之所以痛心於此者、誠以彼輩皆擾亂圜法、破壞金融、罪之魁、禍之首也、殆如盜賊之議論如何掠刼隣家之財產、如何使彼等自身財產豐厚相同、盜賊除搶奪之外無他道、而彼輩除聚斂暴徵外無他法也、人民向彼輩而請求整理圜法、救濟民生、是何異與虎謀皮、向盜索錢、不惟不量、愚亦甚矣、夫飢而食、寒而衣、此霸者之所爲、王者所不取也、而今之爲政者、直霸者之不如、貪壑以求、涸澤而魚、不但不能使吾小民飢而得食、寒而得衣、反且使食者饑之、衣者寒之、飢者而愈陷于飢、寒者而更陷於寒、老幼死於溝壑、壯者散而四方、孔子曰苛政猛於虎、傳曰與其有聚斂之臣、寧有盜臣、旨哉斯言、可爲東省執政者寫照也、（完）

張宗昌由樂亭搭船逃亡
褚玉璞生死不明
身負重傷或被部下所刺
關內戰事於此告一段落

（天津十四日發電）雖未接確息張宗昌似按其預定已由樂亭搭輪出亡褚玉璞由古冶敗退之際負重傷據另一說云被部下所刺眞相不明一時企圖奪回天津之直魯殘軍交戰僅數日竟陷於支離滅裂之情形且奉軍集中重兵於昌黎阻止其逃入關外故關內戰事將於此告一段落矣

直魯殘軍逃走昌黎
完全變成土匪到處搶刦
國奉雙方紛紛繳械改編

（天津十三日發電）直魯殘軍之大部向昌黎方面逃走被奉軍改編或繳械或投降國軍其餘則分別結成大小團體變爲土匪在灤州至海岸一帶地方大肆搶刦

對於國奉處置
直魯殘軍之觀測
灤州至楡關爲緩衝帶
或奉方改編移駐關外
雙方乘時解除其武裝

（北平十三日發電）關於灤州以東至楡關間直魯軍三萬之將來有如左之觀察

一、國軍以灤河以西爲一段落不進其以東奉軍亦現向唐山以北撤退故直魯殘軍駐防此間爲兩軍緩衝地

二、國軍計畫進佔楡關直魯軍決由張學良改編故該軍改編爲奉軍移駐東省山海關可保國奉兩軍之境界線

三、鑑於從來關係奉軍對直魯殘軍不能積極的解決之大約與國軍協力解除其武裝

奉軍五千開往昌黎

（天津十三日發電）駐防楡關之奉軍第二十軍之一部今與第二十五師共約五千於昨日分乘四列車開往昌黎

呼倫貝爾善後
派交涉員接洽
蒙民提出要求
萬福麟提對案

九月七日哈爾濱電訊、關於呼倫貝爾事件探聞中蒙兩方現已開議、蒙民已表示要求呼倫貝爾獨立、及撤退中國軍隊、中國駐海拉爾交涉員、已於上月二十五日由該地啓程、往會蒙古代表、以使正式談判、現在□附

又哈埠六日訊、當局因呼倫貝爾事件、蒙方提出要求、特派交涉員、於八月二十五日前往會晤哈爾旗、但稱到處□尋不得其人、該交涉員遂已折回海拉爾云云、又據某方報告此次蒙方所提之要求六項、其內容（一）呼倫全區、懸青白旗、（二）廢止王公都統左右兩廳、依建國大綱、組執監委員會、服從中央政府、請中央黨部派員指訓政（三）里軍即撤回原防（四）王公都統廢止、民衆仍保護其居住與私產（五）喇嘛仍依其習慣信仰、不加排斥、但不再有新喇、（六）在東三省未服從中央前、呼倫自決政府與黑龍江省無往還義務、又黑督萬福麟對於上項要求已經拒絕並提出權案六項（一）呼倫仍爲江省龍江道轄境（二）王、喇嘛仍掌宗主權、都統可改名（三）呼倫可設地方保安分會、可容蒙、代表參加（四）在東省未易幟以前、呼倫仍懸五色旗、俟將來三省易幟時、呼倫同時行之、（五）黨務指導員須黑省政府指派、其任務以代長官宣傳德意、取締赤化爲限（六）蒙古自決軍實行遣散、

潰逃灤州之直魯殘軍
在昌黎與奉軍衝突

（天津十三日發電）退却灤州以東之直魯軍似今早來在昌黎附近與奉軍第三四方面軍衝突灤州聞得砲聲隆々不絕

日政府訂約交涉將依
中國態度轉換局面
恢復兩國態以濟案爲先決問題
對我要求讓步避見王正廷等機會

（東京十四日發電）關於中日條約問題最近日政府之方針未必強硬大約係依中國態度如何而轉換局面此最堪注目之現象也日政府爲將現在對國民政府之無條約關係恢復常態仍以濟南事件爲先決問題矢田總領事所受之政府訓令對華方之要求非常讓步伊對王正廷氏雖避而不見實亦不過等機會而已

以取締排日爲交換條件
將開始中日訂約交涉
駐寧岡本日領到滬後
與矢田總領熟商結果
俟蔣就行政院長進行

（上海十三日發電）十三日早自寧到滬之日本岡本南京領事午前與矢田總領事熟議之結果俟蔣介石就行政院院長將以取締排日爲交換條件開始交涉

對記者團之
王正廷談話
關稅自主美批准即如期施行
差等稅日英異議正交涉
如在職誓必達到撤廢不平約

（上海十三日發電）王正廷氏本日對記者團談話如左

一、關稅自主如美國批准、明年一月一日便可實行對於他國願訂約現正交涉

二、自十月一日實行七種差等稅率米國雖承認而日英尚有異議然關於此點代表外交團之總稅務司易紈士正與財政部長交涉一俟有成即行通告各國

三、日本屢要求取消廢約通告但以予在職爲限無論如何困難亦擬達到撤廢不平等條約之目的

閻錫山日內可返北平
到大同視察治下情況

（北平十三日發電）京津衛戍司令朱綬光談云閻錫山今明日內抵大同日內可到北平閻擬今後以大同爲中心建設已地盤此次取道大同係爲視察其統治下之山西河北綏遠及察哈爾方面一帶地方

第二次六國代表會議
解決萊因撤兵問題
財政委員會鑑定道士賠償案
決定撤兵後保障方法始實行

（日內瓦十三日發電）關於萊因撤兵問題第二次六大列強代表會議本日在本地開會決解決本問題之方針即萊因撤兵由包含德國代表之財政專門委員會鑑定道士賠償案決定撤兵後之保障方法後始能實行

法海長對
美記者談話
法國注意補助艦
義國質問未被邀

巴黎七日訊、法國海軍總長萊古民、近向美國記者宣稱、法政府希望美義日各國贊助英法海軍協定因此項協定、關係世界之和平、華府約所規定者、爲飛機運輸艦、幷其他主力艦、然法國所注重者、則爲補助艦、又云、英法海軍條約、係完成華府會議時未經解決之兩國海軍政策、並未包括有秘密、或英法海軍合作共管海洋之條件、將來日內瓦裁軍籌備會、足可以之爲締結一世界海軍條約之基礎云、倫敦七日訊、義大利政府已照會英政府、表示該國對英法海軍協定之態度、羅馬政界因義國之未被邀請加入、該種協定頗爲不安、而義國之技術界則反對英法海陸軍力之區別云、

北戴河英僑退秦皇島
因直魯殘軍敗退之結果

（東京十三日發電）直魯殘軍占據開平東方窪里附近陣地並有飛行機四架亂投炸彈抵抗甚力然不能敵南軍攻擊十一日已漸退却南軍追擊其前哨在雷莊附近又行衝突自十二日直魯集中灤縣附近張宗昌退向老營北戴河之英僑均退至秦皇島

非教授希望
中國強盛
助非獨立

▲國際電訊社、菲律濱馬尼拉八日二十五日通訊、「中國近年來之革命運動、明白告訴吾人、在爲重要、此種運動、如能團結一致則必有作爲、吾人謹祝中國於最近期間內、能在諸強國中佔得一重要之位置、」此爲非大政治教授亞非利加氏、昨日在本埠華僑中學演說辭、對於中國時局之批評、亞氏謂中非兩國僅隔一衣帶水、然中國學者對於菲島問題不甚了解、非島學者對於中國問題、亦不甚了了、至可惜、論及菲島獨立問題、亞氏謂美共和黨一日得勢、則菲島一日不獨立、史督繼任、主張用美國□督逝世、菲島實業、夫開發實資本、開發菲島實業、吾人無不表示贊同、惟美國資本流入菲島、若毫不取締、吾恐侵略、奪取之事、將接踵而來、而菲島獨立、亦將從此終古、亞氏結束其講辭曰、「諸君貴國爲自由平等而奮鬥、既已得勝、惟敝國仍爲一屬國、美國共和黨一日掌握政權、則敝國獨立殊少希望耳」言不勝感慨、

鄭毓秀最近表示
不願就駐法公使
願從事於建設工作

寄訊、近聞外交當局徵求鄭毓秀博士同意、擬任爲駐法公使、鄭氏辭不願就、蓋以新歷重洋、辛勞過度、頗感疲憊且時有疾病、故靡思修養、即將來痊可、亦擬從事建設工作、暫時決不願遠涉重洋、

不願就法公使 鄭毓秀

駐華德使回國
中德商約交涉暫停
俟歸國接洽妥協再行交涉

（北平十三日發電）駐華德公使波江請假本日由本地起身經滿洲西比利亞回國中德商約交涉院在交涉中俟該公使回國與本國政府妥爲接洽後再行交涉其完結尚需數月云

生死不明之 褚玉璞

張學良辯白
不重用孫傳芳

寄六日訊、日來北方盛傳張學良重用孫傳芳部、暗運日人秘謀活動、故何成濬通電在京之奉代表邢士廉、詢問此事、邢即轉電張學良、張於昨電邢云、何雪竹兄通電、關懷之深、相愛之深、至感、惟聚還此次態度、□爲消極、近雖界以□務委員長名義、除研究□外、于軍政兩方、並未與聞、外傳種種、諒皆無根之談、

國府最近決定
中樞主要人選
五院長惟司法副長未定
何馮閻李均任軍事要職

【上海十二日發電】最近決定設立之五院及中央政府主要機關之人選內定如左

立法院長胡漢民 同副院長戴天仇 司法院長王寵惠 同副院長未定 行政院長蔣介石 同副院長馮玉祥 考試院長譚延闓 同副院長孫科 監察院長蔡元培 同副院長李宗仁 又軍事委員會改爲陸軍部以何應欽爲部長 新設軍事總監以馮玉祥充之 閻錫山爲軍事參議會長 李濟琛專任參謀總長等事已經決定

國聯會中之
重要問題
行政院會之三議案
萊茵河撤兵問題待決
決定舉行國際法律會

（日內瓦訊、國際聯盟行政院於八月三十一號開會、開有二種重要問題、內容如下、（一）政治問題 波蘭立陶宛邊地西來西亞方、一般安狀態、及少數民族小學校入學問題、於西來西亞地方德國僑民團之請願、維爾那地方立陶宛言語問題、（二）少數民族問題 關於匈牙利幣僞造禁止問題之審查、於羅馬國際教育影片協會會報草案之審查、及希臘避亂民移住委員會、又希臘避亂移住委員會、伐加尼亞避亂民移住委員會均提出報告、（三）法律及憲法問題 關於萊茵撤退問題堅持原有態度、而法外長白里安氏主張此問題如何辦理、必須與其他佔領國家討論後方能決定、巴黎九月六日電稱、德國代表此案刻下尚有不克解決之趨向也、又電云日內瓦法律委員會、表決在一千九百二十九年舉行一國際法律大會、討論領事之法律權、以及各國水面領土之主權問題云、

日歐無綫電
行將開辦

（東京十四日發電）日本與歐洲直通之無線電係大阪無線電局與法德波蘭相聯絡但大阪局不能受信故日政府於愛知縣依佐美村設一完全之無線電局將於二十四日開辦

日皇與皇后
避暑還京

（東京十四日發電）日皇與皇后自七月二十七日以來避暑於那須本日下午一時餘偕帶公主照宮還京

美國大造軍艦
以英法協定爲其口實
造萬噸巡洋艦十五隻

（十二日華盛頓發電）美政府一萬噸之巡洋艦十五隻之建造案以英法協定爲口實有意擴張海軍將於批准不戰條約之前通過

第三國際共產黨決議
在中國各處大事宣傳
鑑俄人不易用外人代之
哈爾濱方面則用俄人

（東京十四日發電）據某處接濟南十四日來電云最近第三國際共產議決在中國各處大事共產運動但鑑於俄人指導不易決使外人充之中國分爲數區分配駐在員惟哈爾濱以俄人指導云

國聯第一委員會決開十四次
國際法典編纂會議
並允許婦人代表參加

（日內瓦十三日發電）國際聯盟第一委員會本日議決于一九二九年由國際聯盟主辦在海牙開第十四次國際法典編纂會議並可決允婦人代表參加該會

法國飛行家計畫
由德國利飛到上海
途中經過西比利亞
九日出發日內可到

（東京十四日發電）據日航空局接訊云德國魯夫特韓薩公司所屬飛行家舒雷狄爾計畫經西比利亞飛到上海於九日由德國出發航抵西比利亞庫爾于日內可到上海云

田中等脫黨後組織之
憲政一新會宣言
勿以對華外交爲政爭之工具
仍主張貫徹田中之對滿政策
議論冠冕堂皇實則口蜜心劍

日本在野黨民政黨突由黨員田中、樋口、斯波三氏發表改革運動三氏因而被黨中除名而另設憲政一新會已誌前報茲錄其宣言書如左

據九月九日大阪每日新聞載云、以萬物之流傳、因時勢之推移、處於茲世紀中、諸凡宜擇新而從、乃自然之理也、夫政治何獨不然、況當此普選之世、尤須以民意爲依歸乎、然試觀目下之既成政黨、則口雖高唱國利民福、則除攘奪政權外、無他念、故每當議會、以獲得多數之選爲唯一之希冀、其手段之如何、則不顧也、例如爲得三個之投票、雖國民年來所望之政策、即可不顧、爲買七人之歡心、卽選舉民所約之不信任案、竟能犧牲、此豈非情、論議等除圖有角逐議場外、對於七千萬國民所付託之責任、早已忘于無形矣、所謂民本政治、倘何在耶、至於既成政黨之組織、尤爲混沌、其中一切仍未脫舊式官僚之惡習、以少數之幹部、而掌特權、凡事所欲爲、一概同包辦、議員中遇事苟有所質、則藉口已經黨議、雖如一流、與幹部鼻息相通、朋比爲奸、凡事惟幹部之是任、縱有少數者之名言讜論、其不遭唾棄者幾希、當此濁流、吾人之精神豈堪受此桎梏哉、他黨且不論、即以吾民政黨言之、官僚氣尤深、對于黨務向不公開、當選之役員、非貪緣於幹部、即出身於官僚、如苦節剛直、有位之士、反在擯棄之列、對於議員等亦口角尖刻、毫無温和之態度、再黨員中、一旦飛黃騰達、身居要位、則變其本來面目、藉口肅正綱紀、獨斷獨行、然請看近來則如何、砂上偶語、處々皆然、不平聲浪、日日俱有、於此時機、幹部等倘再不悟、其前途誠有不堪設想者矣、世人皆謂既成政黨之弊、已達極點、非無由也、恐吾民政黨當權、其自私自利處、當有甚於政友會者也、際此時機、吾等鑑於非革新政界、不足以救吾黨、是以不惜以當頭棒喝、曾數再進言、以期當路、徹悟、無如言者諄諄、聽者藐々、同志苦心全歸泡影、然三軍可奪帥、匹夫不可奪志、總以不撓之精神、務期達最後之革新焉、日來因念濱口總裁、抱病折衝之苦、加以感僚友等熱心奔走之誠、對於黨內問題悉委諸于僚友、而吾等則擬另設一理想的團體、以本其所信而邁進之、按吾等團體、無黨議之拘束、無黨籍之限定、至於政策之異同與否、尤所不計、乃一超越黨派之聯盟也

三個主義之綱領

本團體之主義綱領有三、其一則爲尊崇皇室擁護國權、而期增進國利民福、其二則爲採取自由合議制、關于重要問題、雖經會議決定、果有特別正當理由、亦可破例承認、其三、則爲排除政爭主義、以政策爲第一主義、一掃既往之積弊是也、吾人由第三綱領之見地上、目下之對華問題、決不可以之爲政爭工具、如往年大隈內閣、亦抱此宗旨、進行對華外交、當時會以全力而得訂定二十一條、該時之政友會、遂以此爲政爭之具、致於維爾塞會議時、而引起吾帝國之不利、斯時之憲政會、亦曾極力攻擊、諒諸君尚能憶及、今政友會又適其衛、且主張外交超越政爭、如此出乎爾反乎爾之舉動、誠令人失笑、但此可認爲吾等之主張、已使彼等心折、故亦無須表示反對也、田中內閣對華外交之失敗、固彰明昭著、勿待贅言、至於維護滿蒙既得之利權、吾民政黨亦不得加以否認、尤宜擁護政府、務期達固滿蒙之結束、乃吾國民所應盡之義務、豈期吾民政黨被少數幹部之操縱、竟藉對華問題枝葉失敗之口實以爲政爭之具、凡稍有人心者、曷能出此、前大隈侯加藤伯有知、未悉作何感想焉、總之以國內問題、而爲倒閣運動、吾人或則不辭、若以對華問題、而爲倒閣之目標、吾人則斷不隨其後也、况當中日條約以及東三省問題最寶貴之折衝樽俎時乎、吾人所期、業如上述、本此目標、糾合同志、而組織憲政一新會、以清新自由之意氣、而當國事焉、至於人數之多寡、議場之勝敗與否、皆非所計、再議會者以議論之是非而取決問題、非以黨議而決定議論之是非者也、比來幸賴至誠博識者之同情、衷心感謝、吾人但得爲改革政界之陳吳、於願足矣、尙祈各方諸賢、不吝賜教、是所切盼、謹此宣言、

九月一日　憲政一新會
發起人總代　田中善立　樋口秀雄　斯波貞吉

淞滬警備司令 將以熊式輝繼任

第三師移駐松江蘇州一帶 熊氏表示將着重興築道路

滬訊、國民革命軍第三三師師長兼淞滬警備司令錢大鈞氏所率部隊有傳將於日內調防他處、而另調前淞滬衛戍司令兼現任國民革命軍第五師師長熊式輝氏所率部隊、駐防上海、以資警備、昨日本報記者特赴熊氏私邸、對於此次調防之經過、分防之地點以及今後之計劃、頗多問詢、當蒙一一詳爲解答、玆敘述熊師長與記者談話如次、

△調防將成事實 問、日前蔣總司令對袴檢閱之第三師訓話有謂第三師部隊將於日內開拔離滬、近日警備司令部亦有結束情形、並聞有調防蘇常之說、而另調貴部隊警備淞滬、此事確否、答、確有其事、而且現在亦到了可以發表的時期、原來在六月間蔣總司令等即有此擬議、唯彼時敝部隊已開赴前線山東一帶、一時撤調不回、且在此時期、江西共匪異常猖獗、防務極關重要、有主將敝部隊調往江西者、故敝部隊已有一部份調往江西、而另以一部份警備淞滬、問、貴部隊開往江西者爲何旅、將來開來上海者爲何旅、又久有此擬議、何以至今日始能實現、答、開往江西者爲十二旅及十四旅、準備開來上海者爲十三旅通以第三師、正着手改編、十三旅亦由前日始由海州到達浦口、所以彼時開往江西之說遂實現、而警備淞滬之談、遂緩下來、問、此次調防是否已見諸明令、答、現在尚未有明令發表、其原因爲第三師於前兩天正在檢閱、現在第三師已檢閱完竣、敝部隊亦開到浦口、大約今日(五日)不見諸明令明日即可得見、問、貴部隊何時開來上海、答、須第三師退出防地、敝部隊即可開到、

△駐防地點劃分 問、熊師長既以一部隊警備淞滬、將來對於防線、是否需要縮短、答、敝部隊僅警備與淞及上海、而蘇常及滬寧一帶仍由錢師長布防、問、將來淞滬警備司令部名義是否更改、答、可無庸更改、日前與何應欽總參謀長亦曾談及此問題、僉以名稱屢改、毫無意義、現在僅佈防「淞」「滬」仍用舊名、實亦名副其實、

△今後工作計劃 問、熊師長今次軍理防務、對於地方情形、已甚熟悉、敢問對於今後之工作計劃如何、答、今後工作計劃、略分四點、一、完成中山路之建築、鄙人前次離開上海、以此工程未完、深爲可惜、今番重來、決完成此一段工程、二努力消滅匪類及一切妨礙治安之事態、務使居華界者、較居住租界內爲安適、此爲今後防務上之唯一原則、三、完築營房、務使不佔民居、不擾民業、四、會同張市長興築路政、尤絕對禁止越界築路、

△力爭濟案交涉 問、濟案發生、先生曾身受其事、現在交涉情形如何、答、談及濟案、甚爲慚愧、目下既無人「辦」亦無人問、足下既問及余亦爲樂道、當濟案發生時、日本態度之橫暴、實無以復加、蔣總司令在最近對黨國之感想上說「簡直不復以國家待我中國、且不以人類待我國人」、此確係實情、彼時日本動輒以無條件強迫中國承認、不然、即以槍砲打來、此時更在濟南建築冬營、準備過冬、以表示濟案未解決時即佔居濟南、但是這層我們可以不管、我們只須有持久之毅力、作反抗運動、厲行對日經濟絕交、則日本將不能忍受痛苦而願就範、此時田中尚以統一輿論、一致對外、以蒙蔽彼國人民之耳目、一旦彼國人民從痛苦中覺悟起來、田中必倒、濟案亦易解決、唯此時國人須注意者、即瞻望濟南、不甘忍辱、以持久之毅力、作繼續之反抗運動、談至此、爲時已晏、記者乃興辭而出、

錢司令談話

讓防確係事實 切實從事訓練

近日第三師讓防之說、宣傳社會、記者欲知其眞相、特走訪錢司令於其私邸、當承延見、作以下之談話、問、第三師調離滬防確否、答、事誠有之、並已確定、惟命令尙未到、問、司令駐滬數月、軍民融洽、對外之交涉亦甚圓滿、何以忽有調防之事實、答、敝師自成立迄今、向未得到極好之訓練機會、除迭次討共戰役外、無論在粵在滬、均將部隊分防各地、致士兵之精神不振、紀律不佳、非嚴加整頓不可、現在北伐已告完成、敝師裁編亦已竣事、正宜趁此時機、從事整理、期成黨國之勁旅、上海五方雜處、良莠不齊、非軍隊所宜駐防、且勤務太多、尤無訓練之機會、故爲整理計、迭次請求總司令調至相當地點整理、幸荷總司令裁可、此即調防之原因也、問、將來駐紮何處、答、奉總司令面諭、除松江上海一帶外、仍就現駐地駐紮訓練、問、繼任司令者是否熊氏、答、熊氏曾駐滬數月、政績昭然、以之繼任、可收駕輕就熟之效、故總司令已屬意於熊氏並經內定矣、問、傳聞政府對於江南匪患、欲亟於勦清、並欲改任司令爲勦匪司令之說、未知確否、答、江南無甚匪患、不過太湖附近之匪較爲猖獗耳、軍隊駐防某地、本負有綏靖之責任、無須有此特種之名義、方負其責、余於離滬後除分配必要之兵力、於較重之地點外、擬專力從事訓練數月、任何名義均擬辭卻、問、貴師調離滬防後、司令部擬移何處、答、大概將移蘇州、惟尙未確定耳、談至此適有客來見、記者乃告辭而出、

熊式輝警備令將到任

錢師司令部設在蘇州 政治訓練部決予保留

滬七日訊、淞滬警備司令錢大鈞部將調駐蘇常滬寧路一帶、此間以新編陸軍第五師師長熊式輝繼任、熊氏業於日前來滬接洽一切、已誌昨報、玆悉第三師部隊業已決定分駐蘇松常三處、司令部決設蘇州、淞滬特別區歸熊式輝節制、軍委會明令今日必可到達、錢司令昨已面諭所屬、儘在一星期內辦理結束、定十五五、六式移交、玆據軍界消息、謂中央軍事委員會將任 錢氏爲江蘇勦匪司令名義、

錢大鈞談話

國民革命軍第三師調離滬防、而另調第五師警備淞滬、前日本報記者、已分赴兩師長處各作一度之談話、此項消息、業經已証實、詳情已誌昨報、昨日記者又晤錢司令於淞滬警備司令部、即叩以昨日所未談及或今日續到之消息、當予解答、玆略誌如次、(問)昨承賜談、並知第三師調離滬防、行將成爲事實、敢問今日中央明令達到否(答)命令未到、唯今日已有一電報來、(問)貴部隊准擬何時開拔離滬(答)時期未定、大約須俟第五師達到滬地時期爲標準(問)記者昨訪問熊師長時、答稱當俟第三師退出防地、該部隊始開到上海、究竟情形如何(答)換防與地方安寧極有關係、余今日(六日)已囑人前往熊師長處、關於換防事、有切實商洽(問)貴部隊對於佈防蘇常一帶詳細計劃若何(答)無須若何詳細計畫、敝部隊除佈防外、當專注意整理訓練(問)貴部隊對於防地將來如何分配、駐防蘇州之第九旅、是否需要變更防地(答)爲便利起見、可無庸變更、將來師部亦擬設蘇州、第七旅擬駐常州(問)師長對於貴部隊之整理及訓練之計劃若何(答)敝部隊將來有三事應注意、一、保護滬寧一帶之安寧、二、努力勦匪、其他一帶甚安靜、唯太湖之匪甚猖獗、三、擇相當地點、加意調換訓練、記者初來時、見錢氏車已備就於門外、知有要公他往、乃辭出、錢氏亦即出、超過記者車而急前、

▲熊式輝略歷

熊式輝氏、江蘇人、日本陸軍大學畢業、隨先總理革命十餘年、護國護法之役、在粵任團長等職、十五年任第三軍軍官學校教育長、嗣隨蔣總司令北伐、任十四軍黨代表及第一師師長、江西省政府委員、十六年率師北伐、經戰贛閩蘇浙魯各省、旋開駐蘇省後、改任第十三軍副軍長兼三十七師師長、復代理淞滬衛戍司令、今春北伐辭衛戍兼職、隨蔣總司令赴前線、關於軍事各處多所策畫、北平既下、所部調駐海州現奉命改編有第五師任該師師長、

淞滬警備司令部政治訓練部係由總政訓部直轄、且屬警備司令部、此次第三師調離滬後、該部仍得照常進行、唯須辦理結束至本月十六日爲止、嗣後或隸於第五師所組之警備部、又該政部原隨前三十二軍來滬、改編後、隸屬於警備部、此次各地政訓多裁撤、而該部仍得保留者、因中央以上海有特殊情形、對於政訓工作、不可缺少、特爲明令保留、

全國學聯總會 突起糾紛

開會地點發生爭執 審查資格引起糾紛 粵桂代表宣言退出

(上海特訊)全國學生聯合會總會、前由王開基等主持、嗣因王等負責人員多數出洋、會務停頓、職員任期亦滿、亦無人負責辦理改選手續、乃由上海學生聯合會、發起召集第十屆學生代表大會、籌備改組全國學生總會、當時曾有一部份學生會代表、表示反對、嗣經各方接洽就緒、乃派代表赴南京接收學總會、一應案卷文件不意接手後、發現有人舞弊公款情事、各地代表愈爲痛心、乃希望改組之心愈切、日前第十屆全國學生代表會在滬舉行、預備會議時、各地學聯曾紛紛推派代表出席、氣象頗佳、不幸舉行預備會時、代表中忽發生兩種爭執、其一爲大會開會地點問題、上海代表、主張上海交通便利、必須在滬開會、江蘇、廣東、廣西、廣州、南京、江西、寧波等處代表、則極力反對、主張在國民黨中央黨部所在地之南京開會、其二爲代表資格問題、粵桂等處代表、以代表資格、必須嚴密審查、並以山東張天彪、貴州蔣正丙、唐廣逸、安徽朱斐、夏庚英、奉天吉忱、黑龍江哈爾濱王大覺宮幻非等、非由當地學聯、會正式推派、不准其出席、爭執既烈、糾紛遂起、二十八日下午一時、在市黨部舉行預備會時、雙方爭辯甚力、相持不下、惟以人數關係、上海代表等之主張、得以通過、江蘇廣東廣西廣州南京等處代表、遂中途退席、宣言另往南京組織學聯總會、惟各報以內中關係複雜、曲折頗多、在眞相未明之前、不願刊登、當此青年運動存亡未決之時、使青年運動最高司命之學聯總會、竟有此不幸之事、殊堪惋惜、亦値得吾人注意之事也、玆將雙方發表之聲明公函錄下、以備局外人之批評、(一)廣東全省學聯會、廣西全學生學聯會、江蘇青年聯合會、廣州特別市學聯會、南京特市別青年聯合會等、聯合啟事云、「敬啟者、敝代表等、今日下二午時、在上海特市別黨部、出席十屆全國學生會代表大會預備會時、極力主張、一代表之資格(一)現在學聯者、(二)爲省市學聯會、或能代行學聯會職權之團體派出者、(三)爲黨員或無反動行爲者、二、非代表資格未確定前、資格審查委員審、未合格者、暫時、表決權、蓋所以尊重各全學總會、而冀產出一眞能代表全體學生意志之執行委員會也、乃此兩項主張、竟遭非法代表之反對、未能貫澈、上海市學聯代表胡越等、且聲色俱厲、以高壓手段、幾將用武、敝代表等見形勢危險、遂向主席夏天君、聲明願自動退席、永不參加、孰意胡越夏天等、追出會議室其勢洶洶、呼警扣留、若捕盜者然、幸得旁觀之解勸、得免於難、敝代表等已決意不與非法代表、同流合汚、恐夏天胡越等、造謠蒙蔽、淆亂聽聞、特函奉聞、許質庵、司徒德、陳懋廷、黎國展、陳承吉、臧公惠、謝兆熊、八月二十九」(二)全國學生總會籌備公函「敝會於今日下午二時、在林蔭路特別市黨部、開第十屆代表大會預備會、詎料江蘇省學聯臧公惠、廣東省學聯陳承吉、廣西省學聯陳懋廷、廣州市學聯許質庵等、竟徇中擣亂、破壞會場規則、擾亂秩序、深恐渠等居心不良、胸懷叵測、欲施搗亂之最後手段、而在報紙登載啟事、披露言論者、懇貴報免予登載、至爲企禱」

中美寧案調查會 開第三次會議

開始審查個人及團體損失 將施實地調查以三月爲期

中美寧案損失調查委員會、昨日上午十時在黃浦路十九號美國駐滬總領事署舉行第三次會議、中委楊光生吳鐵、西委史拜克來門、均列席、當將美方提出之損失數目單逐項審查核算、其內容約分個人損失與團體(即公共機關)損失兩項、其中以個人方面爲較繁複、因其碎至一元之物、尙有列入者、故先就個人損失審查、直至下午五時半方始散會、定今日(六日)續開第四次委員會、審查核算而外、或兼有討論事項、聞各項損失數目單審查、核算完竣後、當須施以一度之實地調查、爲期暫定三個月、必要時尙可延期、並聞楊吳二委員、於今日出席第四次委員會議後、即偕赴首都一行、分向外交財政兩報告會議梗概、至第五次會議、將於下星期之末舉行、

上海特別市黨務指導委員會 開第卅八次常會

錢大鈞辭常委慰留

七日訊、上海特別市黨務指導委員會、於昨日上午十時、在市黨部議事廳開第三十八次常會、到陳德徵、周致遠、許孝炎、劉蘅靜、王延松、吳開先、陳希豪七委員、公推王延松主席、劉蘅靜紀錄、開會如儀、玆將各項討論案件、彙錄於後、

▲討論事項 甲、常務委員提案、一、中央秘書處函、爲無錫市民王壽平等呈稱無錫總工會葉桐候、楊祖鈺被誣遭淞滬警備司令部逮捕、請昭雪等情、奉批交本會查明具復案、議決、函請警備司令部查復被捕原因、二、組織部函、爲九區黨部經費拮据、請撥給搬遷費三十元以資彌補、乞予照准案、議決、照准、三、二區指委會呈、爲工整會五區整理員陳培德等呈訴該會委員翁光輝罪跡多種、該部以陳培德等所訴各節、情節重大請核案、議決、查前案函復、四、九區指委會呈爲呈報兩倩河北公所爲辦公地點經過情形、及順直會館來函否認、並登報聲明、請指令示遵案、議決、交組織部、五、九區指委會呈爲法兵毆打民衆、有損國體、請轉交涉公署依法交涉案、議決、函交涉公署、六、黎克利呈、爲協謀圖書公司事、被警備司令部誤拘、請迅予查明是非、轉請警備司令部釋放案、議決、交明訓會查明後再行核辦、七、組織部函、爲據一區十委會函呈陸培庭建議書一件、請察核辦理案、議決、交民訓會、八、胡崇基呈、爲該員黨籍發生問題、詳陳經過情形、請轉函蘇省黨部、澈查眞相、並請轉移黨籍時、將關於該員登記問題之全案卷宗、予以寄還案、議決、交組織部、九、六區指委會呈、爲翁光輝劣跡昭著、請轉呈中央迅予撤換工務會委員之職、並請咨警備司令部從嚴查辦案、議決、交民訓會查復、十、六區指委會呈、爲據華洋印刷工會呈稱、順利務局經理方錫奎、憑藉外力壓迫工友、乞轉咨交涉署嚴重抗爭案、議決、轉交涉署、十一、錢大鈞函、爲師黨部成立、除電中央辭去指導委員外、特先辭常務委員、請付議通過、另行推補案、議決、慰留、十二、民訓會呈、爲據市商民協會函稱、人力車分會糾紛之起因、係爲會務爭執等情、請暫緩執行決議、由該會積極整理該分會會務及籌備改選案(原稿無決議)乙、民訓會提案、一、爲草擬民衆團體審查委員會組織條例、民衆委員會審查條例、請審核案(附條例)議決、通過、二、本會助理幹事褚君玉因分娩將近、請給假兩月、生活費應照給(請核准案、議決、照准、三、本會助理幹事褚君玉因告假、擬委洪東夷同志暫代、請核准案、議決、照准、四、市農民協會呈、請如數撥給欠款、以便結束案、(附原件)議決、交財務委員會、五、徐牛癡王玉原德等呈請組織工會工運人員聯合會以資聯絡感情案(附卷)議決、緩議、

▲臨時動議 (甲)民訓會提案(一)請函警備司令部及市政府社會局、展限民衆團體登記日期、至十月六日案(議決)通過、函警備司令部社會局(二)本會幹事杜變生、在反日會工作、現因本會工作緊張、請鄒宗琪代理案(議決)通過、(乙)組織部提案(助理幹事巢紀梅辭職、擬予照准、遺缺由本部錄事沈星藩提陞案(議決)通過(二)助理幹事鄒宗琪辭職、擬照准、請通過案(議決)通過(三)擬任陳中學同志爲本部幹事、請通過案(來稿議決)(無丁案)訓練部提案、據中央訓練部令、爲上海黨訓同學會組織無根據、又借名斂歎、尤屬不合、仰飭該所學生自動解散案(議決)交訓練部、

介紹欄

處方配藥 生熟藥材 醫用器械 工業藥品 衛生材料 化學藥品 小松藥局 山縣通三三 電話五六五一

地土、家屋、買賣、金融及一般中介 合資會社 日華公司 大連駿河町七番 電話七五〇七番

電話 買賣(有分月收) 金融(款之法) 大連案內社 大連西通二五 電話七八五一番

各項代書 建築設計製圖 公文社 星野竹次 大連市西通六 電話七五三〇番

廉賣 東亞雜貨 洋傘 草帽 小兒服 先本洋行 大連浪速町日丁 電話六四〇三番

天泰棧 大連市奧町 電話五四六六番

安期賀補林散 本舖處方配藥々品商會 滿上洪盛堂藥局 伊勢町三六 電話七〇八七 振替大連六四

世界第一 臭虫液 本水之藥効力能使臭虫跳蚤蒼蠅一切等痛快死滅 大連信濃町電話六二三八 日新堂藥局

毛線 佐井田洋行 大連市伊勢町 電話六二〇八番

病者之福音(適應症) 溫熱治療(退路療)及電氣治療紅酸療法不用藥品、一、各種慢性疾患、肺病、哮喘、胃腸病、僂麻質斯、神經痛、婦人病、皮膚病、痔瘡、殖器病、中風、夢中、生小、瘰癧、顏面部黑斑、紛刺、遺疹等 旋術時間自上午七時至下午八時但禮拜日以上午爲限 大連市山縣通(鈴木商店舊址)三共藥品會社二樓通門請從樓內通二層停留場下車出入龍田町電車 理學治療院

有用貨物自動車者請掛電話七三七〇番 移居時較比馬車既妥當又便宜 如有搬運多數貨物或距離遠者請移玉面談 大連市武藏町七地番 增田貨物自動車部

因歸國急賣 半新之貨物自動車 一部分完全堪長亟使用如有願意直接商議者請詢本報社

耳鼻咽喉科專門 森本醫院 大連市大山通(菊水鄰) 院長醫學博士 森本辨之助 電話五三七〇番

○畫樣正確 ○施工懇切 ○訂期不誤 建築 畫樣、監工、施工、承辦 山下工務所 大連市二葉町四丁目五四 電話四二三五番

富士自轉車 宣傳號

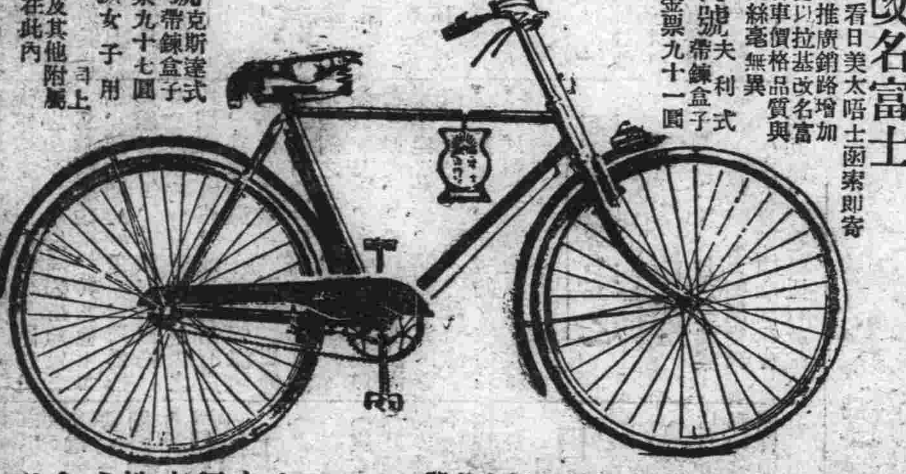
拉基改名富士 欲知詳細請看日美太陽士函索即寄

敝商會爲推廣銷路增加信用起見以拉基改名富士之自行車價格品質與舊拉基號絲毫無異

宣傳號夫利式 帶鍊盒子 定價金票九十一圓

宣傳號克斯達式 帶鍊盒子 定價金票九十七圓

宣傳號女子用 定價 車鈴及其他附屬品不在此內



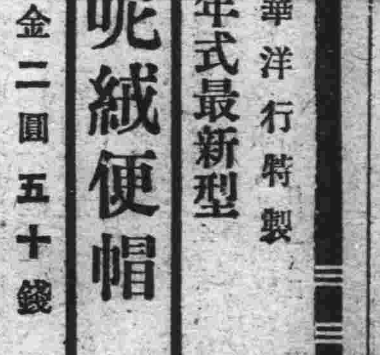
敝商會爲宣傳富士自行車之眞價而發售此富士宣傳號自行車覇王號如金剛宣傳號如銀全然不計本利只求實質堅牢而作成此民衆的自行車發售本車爲日雖淺而已與覇王號同爲世間所歡迎其銷路之廣爲敝商會創立以來所未有 輕!堅!廉!爲本車之生命更加不須修理其耐久之成績超冠儕輩

製造處 日本自行車株式會社 總經理 大連市敷島町六番地(監部通) 日光商會 電話六二八番

第七次大連中華陸上運動大會 日時 中華民國十七年十月十四日 地點 大連譚家屯大連運動場 報名處 大連市浪速町中華青年會(電話八六六七) 報名截止 自九月二日起至九月二十五日止 主催 中華青年會 後援 大連華商公議會 西崗華商公議會 滿洲報社 關東報社 泰東日報社

謹啟者林(河泗)灃亭先生之太夫人清誥封宜人石太君痛於民國十七年夏歷七月二十日午時壽終煙台南山路草草山房本宅內寢茲擇於夏歷九月初四日在煙台開弔初五日扶櫬歸里初八日在原籍設弔初九日發引安葬特此報聞 大連一岐町豐元號賬房 天津英界達文波路阜昌裕豐成公司賬房 烟台南山路草草山房林宅賬房 山東文登縣胡格莊萬合號賬房 同啓 恕訃不週

浪華洋行特製 一九二八年式最新型 特價呢絨便帽 金二圓五十錢 運來預告 今秋流行之便帽 洋帽 小孩帽子多數 浪速町之 浪華洋行



村中式吸入器 吸入器界最優良者 定價金票二元八角 各藥店雜貨店均有出售

醫療器械 理化學器械 膠皮製品 玻璃器磁器 度量衡計量器 Y.E 村中式吸入器滿洲總發行所 大連市浪速町一丁目 永喜洋行 電話五六五三番 振替大連三九七〇番

由申新到各種珍貴藥材廉價出售 大連德興大藥房 西崗宏濟街四十番地 電話六九七七

大連吉陞旅館 本旅館居浪速町熱鬧市之中心樓房三層空氣清爽客室四壁洗刷潔淨茶役伺候召之即來辦事敏捷信而可靠凡往來旅客曾經投宿者皆知非出於大言而誇也 大連市浪速町二五番地 主人 王巨川謹啓 電話長四二六三番

經濟版

大連錢鈔市場衰落之原因（三）

三、搗把者沒落

以前之錢鈔特產兩市場、大搗空把之三二商家、皆關財界反動而沒落、於市場之盛衰頗有關係、自此之後、搗浮把者流、全失追隨之目標、自然無所措手、成交數遂亦因而減少

四、營業者資力缺乏

以前業錢鈔之日商、資力固較豐厚、及民九春財界驟變、大受虧損、關係事業亦多倒閉、而經濟界之衰萎、日益加甚、抵押於銀行之貨品、市價低落、無形中既受損失、且須担負利息、故錢法益甚緊迫、雖殷實日商、亦感周轉不靈之苦矣、民國十一年八月、教育銀行擱淺後、日商窮狀益顯露、十三年錢鈔信託會社支票被拒事件發生、即殷實者亦沒落、除國內各大公司之支店尚堪支持外、其餘所有日商經紀人、舉標見時、資力益見拮据、則客人貨款、亦無力湊墊、華商方面因受打擊、十二年九月、日本東京地震時、華商損失、意外重大、故對金票悉存戒心、換買鈔洋、以避將來之損失、於是鈔票暴騰、流言繁興、一時市情混亂、旋以眞相既明、鈔票回落、華之破產與倒閉者達十餘家、爾來帮在滬市信用失墜、錢法有欠圓活、聞已不得如前之活躍矣、此日華商資力之缺乏、實亦錢鈔市場不振原因之一也、

五、特產商疲弊

因市面衰敝、不堪支持而關閉之特產商、層出不窮、二十年來之老舖、驟失八十八家、迄未停辦繼續營業至今之日商、不過三井、日清、三泰之三家而已、現下市內特產之日商共有二十六家、然大半營業上之活動力甚爲薄弱、且受三井、三菱、日清、鈴木等互商之壓迫、益覺動轉不得云、

哈埠取締外商私購糧

（哈埠十二日通信）當局爲維持金融不准外商在外私購大宗糧石、已誌昨報、玆聞關於此事、特區局、當時原爲取締商民搗買糧石、以免影響金融、故曾期糧交易、須以實交實收爲度、不准有買空賣空情事、一面由交易所追加各交易人之保証金、以昭鄭重、但自實行以來、各糧商不明眞相、以爲官廳禁止期市交易、故除各火磨油坊可以實用者外、其他再往交易之人、幾至絕跡、以致每日成交之數、寥寥無幾、甚至終日有行無市、不能成交、交易所營業、損失非鮮、即以上屆外期而言、買賣雙方、交收之豆麥、尙不及往者半日成交之數、實爲從來未有之事、按官廳此次限制糧食交易、乃係禁止買空賣空、以防搗把行爲、若並不在限制之內、哈埠糧石出口、向以洋商爲大宗、曩日洋商收買糧石、多係託華商糧棧代理店、在交易所內購買、按期收運、故交易所成交之數極多、以近來交易成數銳減觀察、是外商已均不經由該所交易、但洋商收買糧石、乃係不能或止之事、既不在交易所內交易、自必係在外私自批買無疑、長此以往、若糧食交易所營業、大受影響、即於維持金融前途、亦有不利、且將來糾葛之事、亦所難免、玆爲免除以上弊端起見、故又出示告中外各糧商、凡買賣糧石須一律經由糧食交易所成交、照章登記、給予証書、違則不准起運、並予以罰辦、業於本年三月間、公布在案、查交易所代客成交、原爲考核及保障雙方利益起見、凡外商購買各糧、如有不經糧食交易所成交、私行直接批購者、設到期不能收糧、不得再向官廳有所請求、並仍須照章罰辦、合亟布告各糧商務各遵照辦理、切勿自誤、

中國之紡織業

紡織業發軔於英國、自其工業革命後、機器進而代手工、各國起而效之、在東鄰日本、國土不過三島、然自明治圖强以來、模倣歐西、提倡工商業、故其國產幾遍全球、而吾國則其最大之商場、據前年海關報告、日貨輸入中國達三萬二千一百五十五萬兩之巨、其中棉貨竟居十分之六、蓋日本棉織業之銷揚、幾全恃中國、雖然日本島國也、非產棉之區、則彼紡織所需、果奚自取耶、日大多數取自印美、次則吾國、吾國棉花之輸出外洋、數年前其額頗巨、後漸衰落、推厥原因、一則中國紡織業逐漸發達、自用甚多、二則日本前爲中國最大之主顧、現已改弦更張、向他市場、如美國印度等處採購、日人具遠大之眼光、佐以財閥之投資、政府之保護、故能在我國增設紗廠、廣製紗布、以供吾國民之需要、推至今日、除在其本國不計外、日商在華紗錠、對於我國爲百與六十五之比例、且其機器之新、建築之美、直可抵吾國紗錠百分之八十、而其買易能力之偉大、操縱市場之敏捷、猶爲咄咄逼人、儼有喧賓奪主之勢、吾國紡織同業、苟尚不覺悟、互相聯絡、謀自身之發展、勢非依人鼻息、全軍覆沒不可、此次濟南慘案發生、日本之野心愈顯、而吾國之危機亦愈迫、當今之世、所以破人家國、不外政治侵略及經濟侵略兩種、夫政治侵略、顯而易見、人盡知之、若夫經濟侵略、穩而可議、人每受其蒙蔽、而不自覺、國外貨物輸入之增加、即外人經濟侵略之進步、經濟侵略愈發展、政治侵略即愈橫暴、觀於日本對吾外交手段、與年俱厲、可以證明、彼日本可以如此待我、他國又何獨不居、瞻顧前途、不寒至慄、能今日而欲挽此危局、非國人萬衆一心、提倡國貨不爲功、孫中山先生民生主義第四講中、棉貨爲國人需要品之大宗、言之綦詳、吾國產棉、居全世界第三位、而吾國紡織業反操從於外人之手、可嘆孰甚、溯計吾國紡織業發軔迄今、爲時不過四十年、然從需要上與英國比較觀之、以全體論、前途實有極大發展之希望、查英國人口四千五百萬、而有紗錠約六千萬枚、我國人口號稱四萬萬、而紗錠不及英十七分之一、是則人口與紗錠之比例、我國每二百人僅有一錠、英國每二百人乃有二百五十錠、相差甚遠、此日人所以竭其全力、孜孜汲汲、廣設紗廠於吾國、不爲無故也、嗚乎、吾國人其亦知之否、（未完）

換算率實行後三路仍磋商

（哈埠十二日通信）東鐵新換算率、自本月八日業已公布實行、玆悉滿鐵與東鐵間、（日昨十一日）又作一度會議、結果如何則未探悉、又烏蘇里鐵路關於此事、於日前（十日）亦在綏芬河站與東鐵代表、切實磋商、東鐵方面所派之代表、爲俄人布連司基、敏申國夫、米海亦洛夫、烏鐵方面則爲葛林那、古特倆才夫、波國毛洛夫等數人、昨（十一日）仍在繼續磋商之中、會期定爲三日、

大連商況

△大豆

期限	開行	最高	最低	散行
九月末	六、四一	六、四二	六、四〇	六、四〇
十月末	六、二一	六、二三	六、二一	六、二二
十一月	五、九三	五、九三	五、九二	五、九一
十二月	五、八六	五、八六	五、八五	五、八六
一月末	五、八六	五、八七	五、八五	五、八九

所成數　／萬二

△豆餅

期限	開行	最高	最低	散行
十月限	二、七〇	二、七五	二、六〇	二、六九
十一月	一、九三〇	一、九三〇	一、九三〇	一、九三〇
十二月	一、九五	一、九三五	一、九一〇	一、九三〇

所成數　六萬八千

△豆油

期限	開行	最高	最低	散行
十二月限	一六、九五	一六、九五	一六、九〇	一六、九〇

所成數　三千箱

△高粱

期限	開行	最高	最低	散行
九月末	三、九	三、九〇	三、八〇	三、九
十月末	三、四	三、四	三、一	三、一
十一月	三、九	三、九	三、九	三、九
十二月	三、一	三、一	三、一	三、一
一月末	三、六	三、六	三、六	三、六

所成數　千三百

時間	銀換金	銀換小洋	金換小洋
九時	一〇〇三〇	—	一二九一〇
十時	—	—	—
十一時	一〇〇一〇	—	一二九二五
十二時	—	—	—
一時半	—	—	—
二時半	一〇〇一五	—	一二九三〇
三時半	—	—	一二九二五

上海標金　三五〇五　倫敦銀塊　二六十一分二　正金爲替　九九、七五

早市九月廿八日限　開行一〇〇三〇　最高一〇〇三〇　最低一、〇一〇　散行一〇〇三〇　成數五二萬

晚市九月廿八日限　開行一〇〇一五　最高一〇〇三〇　最低一〇〇〇〇　散行一〇〇一五　所成數三九萬

內外市況（九月十四日）

上海金業交易所行市　早市　放盤三五〇兩四　收盤三九〇兩三　最高三五一兩四　最低三五〇兩九　晚市　放盤三五〇分九

日匯　賣七二兩八〇　買七一兩〇七〇

英匯　賣二先令七辨士六分十一　買二先令七辨士四分三

美匯　賣六四弗八〇分一　買六四弗〇分〇

今年七月分之上海標金與大條

金市承五六兩月之衰勢、本月仍無起色、投機家類多觀望、成交不多、匯市又復呆滯、是以上中旬銀價雖步々著跌、而金價終屬平平、未見起色、僅五日曾一度因大戶補空、而稍々見漲、達五十二兩之外、此後則受中日廢約、政治問題之波及、價陡落、回復原狀、仍有特於政治穩定也、銀價本月以來、跌勢甚盛、其原因爲來源暢旺、存底增多、英美均有生銀進口、而印度鎔解盧比之銀、又大批運滬、銀根因以鬆解、法國雖擬鎔鑄新法郎、以穩定金融、然法國舊有之銀法郎、爲數亦不少、恐必先就此舊幣鼓化鎔鑄、最近必不需大宗購進、一時銀價、恐亦不能因法郎而升高、但本月下旬、曾以標金跌價而升高、然至月底、又復轉趨跌勢矣、標金以月底跌價爲鉅、致其比價較上月縮、六、銀亦較上月少二、七、玆再列表、並附圖如左、

	十七年七月	十七年六月	十六年七月
標金比價	九五、五	九六、一	一〇一、七
大條比價	八二、二	八四、九	七八、八

七月份上海外匯指數

本月以本埠市面清淡、需要不旺、匯市亦爲呆滯、加以茶市成交不多、而絲市又極不相能、愈使外匯黯淡無色、然本月銀價趨下、對於匯價、亦不無影響、月初在結賬期後、各匯均呈疲勢、旋以銀價非三低落、乃稍々升起、入中旬後、終以市況不振、而復歸衰頹、除日匯因日美匯兌跌價而稍有變動外、美金先令法郎各匯價、毫無更動者、旦十日之久、下旬以日本政府阻撓修約、激起公憤、投機家紛紛拋出、一時日匯急趨直下、其他各匯、亦受影響、直至終始稍見回復云、本月匯市、雖極呆滯、然各比價二月相較、尤勝一籌、除日匯因下旬跌落過甚、致平均與上月近比價仍舊外、其餘各匯比價、較上月均見增加、英匯升一、六、法匯升一、三、總指數六升、七、玆將本月上月及去年同月之指數及各比價、列表於左、俾便比較、

	十七年七月	十七年六月	十六年七月
先令比價	一〇一、三	一〇〇、一	一〇六、〇
美金比價	一〇一、八	一〇〇、二	一〇七、四
法郎比價	一二〇、八	一二〇、五	一二一、八
日金比價	九四、三	九四、二	一〇一、
指數	九二、一	九一、四	九七、二

和解局

▲事業▼

一、雜解　巧訟不如拙和、所以古人有曰、和爲貴

一、鑑定訟挺事者、不激、隨、只沈迷之精神以訴訟廳、屈枉難堪者、迪于寬怨以覆盆

一、判辯護　甘以俠義、自任代爲辯護、不必枉費花銷

一、代討債務　不必稽延時日、不必訟諸公庭、和平代爲索討

一、文牘起草　私人契約、官廳呈狀、以及陳情書類、重要文牘、概可代擬

大連市聖德街一丁目　辯護士大律師　立川雲平謹啓　電話二三五九番

大連 祥泰義綢緞莊開幕大賤賣廣告

本號日前登諸報端聲明先行交易後荷蒙諸君賜顧無任感激茲者已將屋內佈置妥善諸凡國產綢緞葛綢滬杭之平金顧繡裝身物品翻新衣料以及歐美呢絨中外初貨樣樣樣齊色色優緻謹擇於陰歷八月雜一日開幕大賤賣五天初五日止敝以新張起見非他之普通減價可比一切價目廉至戎本照碼再打九扣惠顧諸君光臨一試庶知敝言不謬循爲無任歡迎

大連西崗大龍街大衆市南門西首　祥泰義綢緞莊　電話 櫃房六〇二九番 批發部二二三〇番

招募自動車學生

運轉手志願者之福音

十月一日開始

▲三個月卒業　▲規則書要者閒爲奉寄

中華學生部特僱華講師二名

大連市秋月町十八番地　大連自動車講習所　電話九三九三番

資本金一千萬圓

大連市伊勢町六十九番地　株式會社 滿洲銀行　頭取 村井啓太郎

電話代表四一二一番　振替貯金大連三三〇番

支店（金州、普蘭店、貔子窩、鞍山、奉天、安東、小西關、撫順、本溪湖、安東縣、公主嶺、鐵嶺、興隆街、范家屯、長春、吉林、新義州）

支店所在地（營口、奉天、旅順、長春、開原、天津、撫順、鄭家屯、四平街、青島、哈爾濱、安東縣、鞍山、）

出張所在地（公主嶺、瓦房店、松樹、）

派出所在地（大連電五三〇〇番　沙河口電九〇一五番）奉天小西關、哈爾濱、傅家甸、

大連市大山通十一番地　株式會社 正隆銀行　代表番號七一一一番　夜間七二二四番　振替貯金口座大連三三〇

頭取 安田善四郎　相談役 安田善次郎

關東州地方費現金大連市金庫事務取扱

通匯處（日本內地、朝鮮、南北滿洲、臺灣、中國內地等、有三千餘處）

宜其室家樂其妻孥

韋廉士大醫生紅色

補丸與嬰孩自已藥片爲其好合之媒介

內助堪資伯鸞以慰書香有繼伯道無憂此美滿之家庭其致之者康健而已否則上下交呻吟內外交相讁奚貴此家庭爲哉

韋廉士醫生紅色補丸乃男女康健之長城而嬰孩自已藥片則兒童之良友其功効之神奇蓋已無遠勿屆矣凡男子之患血薄氣衰而黃肌瘦婦女之患鬱結胸疼或經期不準者投以此丸莫不如嚮斯應嬰孩自己藥片以之治療兒童消化不良發熱便秘以及其他腸胃各症其奏功之速亦如影隨形也

寧波浙海新關李君震東來書云鄙人體素不强面黃肌瘦前年蒙友持贈韋廉士紅色補丸服不匝月卽飲食頓增面色丰潤內子素患胸痛發輒旬日不止百藥罔效及投以該紅色補丸亦霍然告愈　已數年從未復發次兒幼苞肝旺牙痛三兒榮苞嗜閒食致胃腹積滯糞臭異常四女慧儷常發寒熱惡食等症予均投以嬰孩自己藥片立奏奇功爲減輕担負使尊眷爲喜樂之源其步李君震東之後塵也可

韋廉士大醫生紅色補丸乃是天下馳名補血健腦之聖藥凡經售西藥者均有出售或直向上海江西路六十號韋廉士醫生藥局郵購每一瓶大洋一元五角每六瓶大洋八元郵力在內嬰孩自己藥片每一瓶大洋六角每六瓶大洋三元郵力在內

衛生小書奉送　名曰中國今日之所需者如欲索取請寄一明信片詳塡地址至上海江西路六十號韋廉士醫生藥局原班郵奉可也

皮膚病各疾必治之新藥

亞斯達

疥癬、頑癬、陰囊濕疹、慢性濕疹、白癬、胎毒瘡、頭瘡汗疱、肛門瘡、瘙痒症、其他一般寄生性皮膚疾患

凡有此症者一用該藥趕速攢入到患部將所有皮膚上所寄生菌一切俾至死滅隻影無跡

一搽該藥少量於患部怪痒立當一掃

並無副作用而以少量完全達到專治之目的

發售處 大阪・東京 丹平商會藥房

總經理處 大連 寶藥會社

代售處

大連華泰藥房　同回西藥房　同同春藥房　同記德藥房　同康全藥房　同廣生藥房　同志義藥房　金州中興藥房　同天成藥房　同東興藥房　同志和藥房　同志仁藥房　貔子窩康東藥房　同德成藥房　同稻記藥房　瓦房店集順藥房　同仁田藥房　熊岳城保德生藥房　同集和藥房　同永裕藥房　蓋平康泰長藥房　營口元陸藥房　同成記藥房　同會昌藥房　同山春堂藥房　同華堂藥房　……

安東縣同生堂藥房　撫順興堂藥房　本溪湖濟名藥房　奉天多島藥房　同大生藥房　同歐美藥房　同中西藥房　鐵嶺五州藥房　同龔和藥房　開原福壽藥房　四平街和久藥房　同東亞藥房　同回堂藥房　公主嶺和生瑞藥房　同大發藥房　同東口藥房　鄭家屯公亞藥房　同東茂藥房　洮南和堂藥房　同和英藥房　新民屯和義順藥房　八面城東英藥房　通化縣和同藥房　西豐縣和成藥房　……

東三省新聞

▲奉天▼

劉廳長振興鑛務策
除請撥公款開採官鑛外
並令各屬調查鑛業具報

鑛產爲天然之大利夫人而知之況東省土地寬廣山嶺綿亙而所蘊之鑛產更爲豐富惟因提倡無人辦乏資以致棄利於地年來雖間有商人之報領開採徒以規模狹小或限於資本不能大事振興亦有中途輟止者以故天然之大利非棄置即爲他人所覬覦而操維持實業之大權者亦因事體重大手續繁雜恐有疏失是以亦出以敷衍之手段新任實業廳々長劉鶴齡久已究心實業且年來南北奔馳留心時局大勢經驗宏富洞悉開發實業爲富强之根本是以自就任實業廳長以來對於森林墾殖農田水利以及工商貨產各項實業無不督飭員司認眞調查分別整頓而於鑛務一項更爲注意以鑛業之利源較他項爲溥不但富國裕民並可興通地面劉廳長自就任以來除考查東省各之鑛產官有者若干何項鑛產最富並一面與廳中要人逐開屬會議擬請當局籌撥大宗公欵由官家設廠開辦全省之官鑛以興大利已得多數之贊同聞已擬定籌欵與開鑛之條陳若干上呈軍省兩署大致係擬請將各項官產所有之欵撥作開採全省各鑛之資本以官欵辦官鑛自無差失此外並令行各縣將境內所有之鑛產分別官有私有已開未開逐一詳細調查具報以備將來之開採大致應查報者（一）鑛區之坐落與數目（二）鑛質之種類與名稱（三）係屬官有與公私有（四）是否開採與未開採（五）開採者姓名與資本（六）開採之年月與行銷之情形至於各該屬境內如有外人所辦之鑛亦一併詳細調查具報以憑考核云 文

張鎭使報告邊防

東北陸軍第三十二師師長兼洮遼鎭守使張仙濤前奉當局所電召來省面諭對於內蒙邊防之佈置並開赴洮遼各項軍隊之安置張鎭守使奉令後即返洮遼照辦理諸已就緒茲又於日昨由洮進省晉謁保安總司令面陳一切防務情形云 公

省城之煙禁又緊

自禁煙令下省中各烟藥店均一律收市歇業迄已二三月然仍有陽奉陰違私自開燈供客者禁烟局與警廳雖然查拿仍未絕跡日來白廳長對於烟禁大爲加嚴除令各警署警所嚴拿外日昨並親自帶警查緝故日來已獲烟案數十起之多一般烟鬼無不恐懼云 公

近日人民生活狀況
金融不穩吃燒住又無一不漲
小民之生計窮蹙極矣

奉天年來既受戰事之影響復偪運費又遭水旱之偏災收成歉薄以致百物昂貴民生凋敝困窘不堪言狀所幸當局翻然悔誤實行停戰議和撤退大軍又復改變政局革新政治更勵各項要人與民更始一時百度維新人心穩固而錢法亦隨之而改良好之效果加現大洋金票均由奉票三十餘元一時底落至二十元打破各種物價亦皆底落人民無不欣幸詎料未幾金融與物價又復呈不穩之相現大洋金票又由十九元零漲至二十八元以上而一般奸商更隨之播弄以致諸般物價亦均隨之提漲雖經當局出有示諭嚴禁揭把與買空賣空查禁收買大宗現洋販運出境日來現洋金票之行市雖漸見低落二元上下而物價不但未落反益增漲以人生日用衣食住三項言之除衣服尙可將就不致受凍餒外而住房與吃燒等項則爲度日必不可少者而一般有房產者竟乘此時抬高房租城內每間房月租須十元關廂亦須七八元即最下等小房亦租四五元貧苦小民大有無地容身之勢糧米不特未落每斗反漲爲二十九元豆油一斤竟至六元雜貨面每斤價一元六角碎烟煤一袋十八元秫稭每捆二元尙無處購買至於各典當舖稍舊之衣並不收當即新衣物亦不多寫錢即出加一加二之利亦無處告貸至於官銀號亦停止大宗貸欵是以除一般富紳巨商因之益增富有外而各項貧苦之小民大有謀生無路求食無方生計之迫蹙不堪言狀望有牧民之責者設法加以維持之以免日久影響治安云 公

核減鹽稅之消息

自新任省長翟熙人涖任以來爲維持人民之生計減輕商民之負担故對於各種捐稅無不核減並裁撤安東常關茲聞於日昨又令行營口鹽運使張仙舫由十月一日起將鹽稅每担核減二元以利民生刻已行知各局知照辦理云 文

限制華工出境令

當局因哈埠互市孟芝玉王萬成等竟敢爲俄人私招大托華工運俄充兵等情雖經破獲恐各屬再有此等之事是以昨電咨吉黑兩省仍飭屬查禁外並通令各埠縣地方官與軍警隨時警察如有招募大帮工人或招兵者即嚴加盤査並一律限制多數華工出境以免再發生以上之事云 文

愼重商會之選舉

實業廳劉鶴齡廳長自涖任以來對於實業職權上一切之事務無不力謀整頓茲因鐵嶺瀋陽等縣商會之會長應屆改選之期呈報易選劉廳長因省城總商會選舉風潮商事之影響是以訓令各該縣以選舉關係事大必須查照定章照例先選會董然後再由會董公舉會長以符定制而重選權云 實

飭查區長之控案

近來各縣警甲區巡官並區保長等因擅作威福藉勢擾民者屢見迭出茲又有鐵嶺縣公民李文國等來省在公署呈控區長耿葆馥吸食鴉片貪贓枉法苛斂擾民等情省當局以所控各節是否屬實飭令鐵嶺縣知事認眞查辦具報外並令行各縣對於區長亦一體淸查是否稱職與辦事認眞云 實

總部電商屯墾事

東三省保安總司令部於昨十日分電吉黑保安司令部關係商權關於屯墾之事宜並請吉黑司令部及省長公署早派代表來奉以便舉行三省屯墾大會詳加討論如有何議案亦請早日交部以憑審查屆時提出公議云 文

易幟問題之不確

近日各報喧傳東三省於某月某日改懸青天白日旗又喧傳某某日易幟 以致錢毛 物貴人心慌惶茲據確訊實無此議與國民政府雖信使往還磋商條件全無具體辦法妥協一節相距尙遠故易幟問題驟難成爲事實云 吉

裕新銀號之安分

日站千代田通裕新銀號執事人安惠亭氏人極精明對於商務素有經驗其營業目的專代客人買賣貨物免換錢鈔開幕伊始東勝專條概不准搗把空自買賣一時日站咸稱罰守正之銀號云 克

張褚兩公館被查抄
未悉受何種嫌疑
詳情容訪明續誌

省垣連日風聲彌漫以盈耳戢有謂南北業已妥協青白旗指日將懸者有謂關內戰事緊張者流言蜚語莫衷一是忽於本日十三日晨六時許東北保安總司令張學良立頒嚴令當遣衛隊將張宗昌與褚玉璞之公館包圍搜查結果將其家屬全逮至總部拘禁訊質未悉確受何種嫌疑詳情容訪再誌

又一訪函云張宗昌褚玉璞兩督辦在關內統率軍隊與國民軍有合謀事宜與奉方不利張總司令得耗除派楊宇霆軍團長急往檢閱暨軍嚴防外復於十三日上午八時許派 軍憲警等 將張之北關公館與商埠地之公館監視查抄而褚在奉之公館亦同時查封云 克

▲吉林▼

省署整頓保衛團隊
嚴訂考成辦法

吉林省長公署爲整頓各縣保衛團起見特嚴令考成辦法令行保衛團管理處 遵照辦理 其令文內開案照保衛團隊專爲勦捕而設關係地方安危至爲重要近查報匪文件一縣中有同日發生四五起甚至殺擄爭主攻掠防所極其兇惡披猖該 管團隊 事前疎失事後敷衍往々以匪已遠颺或兵力單薄未能窮追爲詞照例轉請通緝或照靡匿不報藉避處分其能立時追獲與依限破案者殊爲寥々以致宵小自鴟張藐之心人民失慰安之望廢弛至此整頓奚由自非嚴厲責成信賞必罰無以勵買勞儆怠玩各 該縣知事負有監督之責本署定當視其能否認眞監督以課殿最並另令警務處會同該處分別列表舉劾用備彙核在案該處爲全省保衛團隊主管機關職有專司各縣總正分隊長等辦理團務是否勤能尤應此照呈准之巡察獎懲章程切實施行不稍寬假前定自上年七月起至本年七月底照各項任總正分隊長管界內發生搶綁案件共有若干起已未破獲又有若干起其案應受何種獎懲覈功過之總計與其勤惰由處詳加考核參酌上述要項迅速列表呈奉至賑案事實 以及案市獎 懲前曾由處於何時轉呈奉有何號命文均須於表內摘要聲叙又管界內已多否設置警察及警察官兵人數幾何亦須分別註載並應自本年八月一日起每屆三個月賡續造報一次以憑察核總之成績之優劣賞罰之輕重悉根據經過事實適用同一之標準以資判定施之者固泯偏私受之者尤知奮愧考察既情倖濫無虞團務前途庶其有豸合亟令仰遵照辦理云此

教育廳限制轉學
令中等以上各學校

吉林教育廳訓令第三百十七號令各學校云查中等學校學生轉學退學各規定限制素嚴迭經通令遵行在案乃近查本省中等學校學生往往見異思遷任意改校希圖倖進不第有違規章且於學業影響至鉅茲特重爲申告嗣後如中等學校收受轉學生務應照章辦理其學生聲請轉學他校或退學者亦應察其情節與轉學退學各規定有無抵觸以爲允否之標準如或學生不經允許擅自離校各該校長不得通融發給轉學證書其師範學校學生並應由校長照章呈請本廳追償學費及給予各費以嚴限制而示儆儆云云

▲黑龍江▼

劉尙淸忽而來江

前任奉天省長劉尙淸氏因時局關係辭卸職責不問國事退居林下課讀教子以慰晚年今不悉何因忽於月之七日晚七鐘許由奉來江下榻於龍江道尹公署劉公比來頗惹江省各界人士之注目云 九

福源泰不幸被搶

本城警察第三署中國銀行分駐所管內正陽大街路東福源泰鷹坊營業非常發達不幸於日昨（八日）早四鐘許由後墻跳進步匪二名闖入櫃房一匪手持匣槍一匪空拳尾隨於後均身著軍衣頭戴便帽進屋威嚇該號櫃夥等速用所蓄之被騰而不准偷視否則立斃當此之時該號人等未敢稍動任匪搜翻歷約半小時匪人始席捲而去計搶去共江市錢二十餘萬吊（內有四厘債券八百元）幷未傷人亦云幸矣事後該號急到該管分所報告該巡長聞警電報三署轉電警廳通知所屬各署隊所一體嚴緝以期破案能否弋捕尙難逆料云 九

擅離職守者被撤

日前（九日）省政府門首牌示略謂查林甸縣知事趙伯俊未經稟准來省擅離職守應即撤任遺缺另委譚書紳署理云 九

▲訥河▼

佈告民戶納煙捐

訥河縣公署准禁烟局函開略謂四鄉種烟民戶應納捐款現僅催收十之二三未納各戶竟聽謠言已豁免等情以致烟稅前途大受影響特請佈告週知以利稅收等因准此縣署昨特佈告民戶一體週知禁烟局尙未撤銷所欠捐欵仍須照繳云云

羅所長接篆視事

訥河警察所長張得勝氏經警務處撤任遺缺另委羅某接充等情已誌報端茲新任所長羅世昌氏業于上月三十日涖訥於三十一日到所接篆視事查羅所長字鳳五奉天開原人曾任軍政要職有年與有中校資官此次臨任訥河則警察前途勢必另有一番起色云

河水泛漲之爲害

本年因雨水過多到處均有水害之景浪昨一日晚八時許訥邑南門外之訥謨爾河及老萊河水暴陸增延至二日早立水竟漲六七尺之巨數兩岸均已溢出所有放置岸上之木排多數被水沖走其他沿河田禾之被淹恐亦不在少數云

▲呼蘭▼

禁烟店名目取銷
實際仍暗自開燈

查鴉片之害甚於洪水猛獸吾東省以籌軍費故甘設禁烟藥店今內風暫告休息已蒙上峰明令禁止惟我呼蘭延遲至今仍未施行昨聞縣署示諭認眞禁止是何等可賀可慶也不意今加細訪不過禁烟藥店之名目去銷實際仍暗自開燈此何也不外金錢之須求也爲肥一人私囊致百千萬人受鴉片之毒鴉片存在一日吾同胞多受一日之害夫銷一日早免一日之害吾同胞何不醒也望諸同胞速可回頭勿沉淪於黑籍也非茶飯非用弗可也

禁煙局已歸縣署

奉省禁烟事宜早已雷厲風行嚴行禁止茲江省各縣禁烟局已有取銷消息現訥河禁烟局已奉上峰命令將所有一切事宜急速裁東移交縣署管轄故孟局長已命屬員急辦善後云

公園演劇爲雨阻

本邑公園自前麻子紅來演武術致爲生色不少不意昨日正在興演之際忽黑雲四佈大雨如傾致遊客無一幸免者俱受雨淋之封而武術亦告停止幸今日雨住天晴諒一二日道路晒乾必仍照常繼續開演云

賣書者有益道德

本邑公園近有二外鄉人手拿小書數十本一旁售賣一旁歌唱如關於社會家庭一切不良舊習一一揭穿滴水不露鴉片嗎啡之害痛快淋漓可爲現社會一當頭棒喝且圍觀者甚夥大有不忍遽離之慨此亦有感於民風矣如各鄉村城鎭俱設如是之演講員其有益於道德誠非淺鮮也

商務會無理反對
電話局漲價合格

本縣電話局以設夜班爲維持經費計每電話一具漲價大洋四角已通知在案不意商務會以私人之意見竟出而反對誠無理之急矣査哈滿綏化望奎各地電話每具皆收大洋八元惟我呼蘭以原價未改仍照七元六角收價近來生活程度日高百物昂貴且電話材料較前有增無減若電話費不稍以增加則 局內經費 即將不支且此次添設夜班電話漲價不爲無因且爲合格況商號一體實許何商會如是之吹毛求疵也然商務會者猶商號之耳目口鼻也商號有所見白商會施行之爲完全之代表也未有以私人之意見竟違背衆意遽下可不否也主商務會者當知商會爲公共機關非已私設爲所欲爲濫施職權也故此次商會之反對乃無理之爭矣

禁煙店主客被罰

本邑南街珍記藥店於昨晚忽來男女二人吸烟照常招待移時忽來署察四五名立將該男女二人及該店主人帶區究問聞該男女二人係慣作暗娼者因被警察追蹤查獲今已罘送縣警所聞該店主人及該男女二人俱被罰辦而該店主人誠爲無辜受累事出意外云

周所長取締暗娼

本縣新任所長周君文武見於人心不古淫風日熾若不早爲整頓社會將至不能收拾故首重取締暗娼已傳諭各區嚴厲搜查倘有男女借端私會查獲認眞罰辦故近來各烟館以此被罰者不下四五起而徵收之罰欵皆存儲地方以備地方公益之補助費即串同演樓被罰之江錢八萬吊亦充地方公益矣周所長者誠爲公正無私矣

王區官不愛金錢

本縣第一區區官王君自到差未久作事認眞於昨七月晚九句鐘時聞有無恥婦女在某藥店秘密賣淫即遣警察四五名至該店將一對狗男女及藥店主人同爲帶區經人從中調解願出江錢二萬吊而王區官分文未受於今早七句鐘趕緊送至縣警所聞所長已認眞罰辦矣然王區官者誠鐵面無私云

卞所長認眞職務

東北憲兵第三營呼蘭分駐所長卞君守義老成練達和靄可親自任差以來諸般認眞內勤外務急加整頓値此雨夜黑天仍率士兵梭巡毫不疏懈且至旅店娼窰俱帶一種和氣而容毫無官長嚇等情故一般人士莫不稱頌云

▲阿城▼

稽查員淸查積穀
馳往各區認眞查點

本邑白翼忱縣長日前召集會議並討論淸理積穀各種辦法已略誌本報現聞已著手辦理日前特派本署稽查員原君伯宣馳往各區々董處切實查驗收存之穀並有穀者遂縣存倉無穀者按價繳欵不得少有敷衍致遺口實現原君奉命日前出五區匆々返縣昨復馳往二三兩區查驗去訖回憶年前半年後爲積穀問題屢起控爭不啻前仆後繼聞近日之在省呈控積穀之案者尙未返阿現當局既將此項淸理就緒又何難水落而石出由此群疑皆釋不爲對積穀興利除弊並可解來日之多少紛爭也本邑之地方前途實利賴之矣

張巡官獲匪送縣

本縣正南門警察分駐所巡官張桂林氏人極忠誠作事認眞自任差以來一載有餘對于職務矢勤矢愼弗敢少懈久爲上峰所嘉許日前帶兵巡察在南大街永盛源院內舒宅捉獲匪人趙春山一名已自認爲匪不諱並報字長山係前日綁舒永奎票之匪現又來舒宅送信云云現經張巡官交區轉所已送縣矣噫該匪何胆大乃爾以隻身一人竟敢白日入城公然赴事主之家送信其今之自投羅網抑或爲匪之惡貫滿盈天奪其魄耶否則其愚誠不可及也至於庭訊時如何均容再誌

▲西安▼

常侯二把頭
謀害工人之慘

於本月八日在本邑北門外煤礦公司礦場附近軋斃工人之訊傳至城內經余多處探訪始悉此番之慘劇緣該礦之常侯二把頭不知何許人來安未久狡黠性成其初亦皆窰工出身茲以鑽營得利一躍而爲把頭以自己微賤總覺若不立威不足以爭衆望但稍具人性者以自幻既已飽嘗工人之苦況雖然業膺把頭亦應憐恤工人詎意該侯某等生就的惡種很毒性成不但毫無憐恤而且苛扣工資一月有餘亦々發給其種々虐待無微不至若公司如能知之定必制止以保名譽決不任其胡爲也惟該司向來貫例每坑委派把頭一人所有招工事宜均應各坑把頭自行招募今該侯某等因公司素不干涉故對於工人隨便虐留於上月間有山東籍民李某叔姪來安其姪與祿臣藥店傭工而李某即應侯某等之招募但煤礦之工作實與他勞力不同卽中年之壯夫若非久在煤礦者工者其他多報不堪此項工作勞苦若稍具人道之把頭亦者查看情形如 能留者留之 否則遣之既以工資僱用又何必强迫哉惟侯某等竟沿前淸之惡習 一無强拉硬扯凡應其暴者無論有無操作々力亦得勉强工作稍々不准辯若稍辯論則該把頭一怒而棍棒加身因工人知識淺單又兼甚彼之威故多隱忍受之而李某當往應招之時不悉該項工作之勞力以及待遇如何遽受把頭嚴苛之虐待併又工作之時不堪其苦始欲辭卸他往若該把頭稍有人性之觀念彼既無能操作應即准其另謀生活詎意百般刁難堅不許可該李 某迫不得 已暗自潛逃當爲該侯某等所悉以丟失勞品相挾遣人追趕以不忍仁之心而用殺一儆衆之法竟將殺人償命之事完全忘却而令其同黨之惡奴四五人將李某用繩綁捆負在鐵道之上以冀車來軋斃俗歸路局及火車開到爲司機者所見即時鳴號但該李某身被捆綁無法行動該車司機有於速行之際即時停止其技術之高令人欽佩當將李某釋放矚其速逃免被該肇所害豈意該惡奴等隱於禾稼之內暗中監視及車開行復將李某縛住待火車由礦場開回正在急行突彼等擁在鐵軌之上上及司機者知覺已軋過矣該車即時停駛捕獲兇手一人餘者見脫然回視李某軋去一臂二股當時尙能言語於翌晨因傷斃命而在此光天化日之下竟出此驚奇案鳴呼慘矣刻經死者之妹鳴於官已將萬惡滔天之兇犯捕獲數人送交法廳懲辦至於將來死者能否鳴寃訪明再誌

▲烏拉鎭▼

吏治員察各機關

省署考查吏治委員蔣子青不辭勞瘁於本月一日冒雨僱船來烏投宿於本街王家店旋內商會會長命董事懇述下榻商務會査蔣委員係前淸宿儒官遊川楚暨奉吉黑各省數十餘年天性耿直爲官淸白此次奉委來烏輕車減從並謝絕一切應酬當日到烏已晚遂於次晨步行各處認眞考察毫無姑容聞明查暗訪須三五日方能調查完竣々俟完畢復赴缸窰其塔木等處調查一切云

▲本溪▼

採木場壓傷苦力

本邑太子河南沿木廠林立堆積如山是以脚行各苦力每日均赴該處紛紛工作賴以生活於昨十一日有苦力張某（名未詳）與德盛木局擡 木數人架一大木而張某在前因力不能勝即被壓倒當即頭部左額礙傷腦汁溢出口鼻流血不止傷勢危險深恐性命難保當經擡送南滿醫院醫治能否治好刻難斷定但聞其家徒四壁嗷嗷數口果爾殞命甚爲可憫云

招募工人之勤勞

查本邑煤鐵公司採炭科納屋係主任康兆庚氏派委閻錫三赴奉西塔後設立煤礦募公所一處招募苦工 業分數批來 溪者聞迄今統計竟有八百五十餘名之多日前記者因事至奉見閻某手持小旗一面往來於省垣工夫市九門口及日本站等處之間口講手畫來溪採煤之如何工作並公司如何優待賑錢如何之多等等利益說得津々有味觀者如堵是以應募者日見增多非常踴躍若閻某者晝夜奔馳不辭苦勞可謂不負所委矣云

▲大石橋▼

孫區長枉法貪贓

大石橋鎭南孳蕃鋪蓋平縣第四區々長孫伯軒及助理員賴煥章（與區長同村）任差數年其表裡爲奸違法舞弊行爲不勝枚擧僅以本年春季籌濟總局因軍興籌欵令准人民種烟復經警察行政各月間經孫區長派助理員賴煥章區勸種 烟苗出土後於陽曆六同蓋平縣署二四六八區調查煙苗委員黃桂忱（係蓋平縣石縣長之內弟）到鐵嶺屯勘驗烟地幾段與報數無落出入逐到村內通融辦好給錢即不逐段詳查經村長潘文元帶會首等按種烟各戶每畝收奉票兩張（每張即奉小洋十二元）鐵嶺屯除未報外烟地統計四百三十餘畝共收奉票八百七十餘張當交給黃桂忱票二百五十張一同去後第四區々長又派助理員賴煥章同張振武到鐵嶺屯要錢潘村長交給張振武手持去奉票二百張其餘奉票四百二十餘張不知歸作何項按第四區四十一村種烟以鐵嶺屯最多其他各村百餘畝三五十畝不等合計一千四百餘畝各村所出私欵奉票三五十張七八十張不等平均每村在五十張左右共二千餘張黃委員可得千餘張（即萬餘元）第四區可得千餘張（即萬餘元）黃委員按二四六八等四區計得奉票四萬餘元不意於七月間被人在奉天省長公署及籌濟總局函控省署當令蓋平縣看覆時將第四區長孫伯軒招至署內擬妥彌縫辦法四區不查烟戶竟將各村長招集區內勸取無弊切結報呈覆後旋經籌濟總局又派員委來果蔭桐到孳蕃鋪調查黃委員與孫區長賴助理員等舞弊情形該區長當求出農商會長張子義出首疏通給果委員奉票二百張聽差的五十張果委員持票出於孫區長公然招集各村 長聲言此次 果委員來爲復查烟地我給辦好了一概不查給他奉票八百張連招待費共計一百餘元按全區烟地一千四百餘畝每畝應攤奉票七元五角各村長限期照辦收齊各村長四村後依限收已齊送交該區惟鐵嶺屯無能按九元五角收齊照送按鐵嶺屯除未報外烟地計四百三十餘畝又多收八百六十元補亦係你應酬官相的花項按該區此次收入一萬餘元除給果委員及聽差的共二百五十張（即奉小洋三千元）外仍餘七千餘元又不知歸作何項耗該區助理員賴換章在鐵嶺屯和丰子斌地十餘畝自己種烟並包薛鴻典地十餘畝經薛鴻典代爲種烟與割收此兩段二十餘畝均未報册交納罰欵在職人員比更不知是否違章而該管長官概置未理是不得聞乎抑聞之而故縱之乎至該區其他弊端容訪再誌

稅局主任被拘押

大石橋本街於九月九日有奉天財政廳稽核處派來委員楊冠生午刻下車先到同聚源燒鍋調查後又到稅捐分局調查該局主任關振東辦事不當處甚多並有四月間營口稅捐總局調查駐者補徵員李心一臉詐每頭勒索奉票一張（即奉小洋十二元）等情當將關主任暨交本街警察第二區看押楊委員乘晚火車赴營口去矣究竟如何容訪再誌

更正

大石橋本欄前載鎭東盛鄉屬接官區哈塔附近大壕溝富戶李成家被匪擊斃九口及綁去三口等情查該富戶確係王成家前報誤爲李姓特此更正以昭核實

出售紅松料板

啓者本號現由琿春運來大宗料板旋價出售因係自已在該地剪伐與普通販賣者不同木廠設於入船町文盛恒附近惠顧諸君到文盛恒或益生德談講均可此佈

駐連奉琿 利記行謹啓

四洮鐵路管理局招標購買鋼板桁橋桁轉車盤廣告（第五十二號）

本局呈奉令准招標購買鋼板桁及機車房用轉車盤等項材料定於十一月十九日下午二時在奉天辦公處開標凡經註冊各商均經發給標單其有向未註册之商家可同時請准註冊須交註冊費一元如欲領取圖樣及規範書每份須交工本費大洋五元並繳投標押欵大洋九百元一切手續均按投標章程辦理此告

吉長鐵路管理局標購冬季制服廣告

本局現經呈准招商標購車務員役等所用冬季黑呢制服二百七十八套黑呢外套二百四十七件定於九月十九日午後二時在用度課當衆開標凡願承辦商家務於屆時攜帶投票押款大洋七百元並材料樣本前來投票爲要至一切詳細情形逕向本局用度課詢問可也此布

上海大戲院

九月十二號起連映五天

上海東方公司最新出品

倫理俠義 藝術佳片

棠棣之花

主演 鄭逸生　導演 劉漢鈞

（下期預告） 紅樓夢

世界 華北大戲院

陽歷九月十四日起連映五天

驚天動地古裝名片 共十大本一次映完

二度梅

下期預告 黑夜女俠 大俠復仇記

大中華百合公司 最偉大出品

鳴謝生殖靈

眞正 三德老牌　經理 並無二家

從來藥之於人關係甚大重則危及身體輕則虛費金錢此固購時不可不認眞服時尤不可不加謹也據各報端所載知最近德國日新出一種之返老還童妙藥名曰「生殖靈」功效偉大無以復加余因昔年經營商務操勞過度以致老來百病叢生身軀特別消瘦手足非常癱木行動不克自由今歲夏間被數友人勸服「生殖靈」確能見效余疑信參半姑購兩盒服之稍覺見强又購四盒服之甫近一月飯量漸增進面皮由黃轉紅刻下完全能自由行動夷致其故悉「生殖靈」之所賜也惟飲水思源人生所重用是登報鳴謝藉告世之同病相憐者

老虎灘會七十八番戶 張子元啓

性病特效劑

人生最苦惱者莫如性病性病在男子則爲生殖器發育不全及生殖機能減退（陰萎早洩勃起力減退）性感缺乏精液減少遺精等病在女子則爲卵巢發育不良經脈不調宮冷白帶交接快味缺乏等症凡男女患此症者輕者受終身痛苦夫婦間愛情缺乏重者斷子絕嗣慘痛莫名德國醫聖施泰乃哈博士有見於此發明一種萬試萬靈神藥名曰【青春腺】對於男女性病極有神效已經世界醫學家考驗贊許復經中國政府註册化驗有效特許專賣

青春腺之發明

生理學大家奧國施泰乃哈博士取幼稚動物各若干移植雌性卵巢於雄性動物內則見移植卵巢之雄者顯爲女性個體矮小皮毛柔歠陽物萎縮乳房澎湃此雌化之雄動物性格完全改變性交力衰失一切舉動皆如女性更移植睪丸於雌性動物內雌性之物其發育與雄性者殆無差異皮毛變化乳房萎縮此雄化之雌動物有顯著之男性對於女性之同類反挑其春情欲遂交尾之情慾更施行試驗於人類移植男性睪丸於女體內而去其卵巢則女性聲容笑貌與身體發育忽變爲男性且生鬚髯移植女性卵巢於男性內而去其睪丸則男性之聲容笑貌與身體發育忽變爲女性乳房澎大更用狗鼠等老衰動物實驗結紮其青春腺結果青春腺細胞特別增多老衰之動物忽由遲鈍性變爲活潑性食慾銳進體重增加毛髮脫落之皮膚上重生美麗之毛髮性慾興色性均非常增老衰而變爲少壯壽命較同類未受術者長三分之一更施行試驗於人類則衰老者忽返爲少壯衰年者一變爲青春體力容顏情慾與少年無異返老還童實有其事各國轟動驚爲神奇博士更本其學理製出男用女用青春腺新藥二種服之可恢復青春增强生殖能力與用手術可奏同一之效果云

眞空管中青春腺

青春腺藥片由青春動物之內分泌物集合而成故於服藥無效之生殖機能衰弱症（陰萎早洩勃起力減退）及生殖器發育不完全性慾減退性感缺乏遺精身體衰弱作事厭倦少年早洩女子經脈不調過多過少經脈閉止不妊娠半產子宮寒冷赤白帶下腹痛交接快味缺乏及卵巢發育不良而不受孕者更有特效老翁服恢復青春老婦服還少妊娠青年服健腦强精服一禮拜食慾增進元氣旺盛服過二月白髮轉黑容顏還少

●價格●
男用青春腺（每盒服七天）現洋四元哈洋五元
女用青春腺（每料服一月）現洋廿元哈洋廿六元

青春腺總經理 上海哈德洋行

長春 日本橋通七十二番地 哈德洋行

分行 大連 西崗街四十四 哈德洋行

奉天 小西邊門外大生藥房內 哈德洋行

大連分行寓於和生泰內電話八〇九三番

（五） 第六千二百五十九號 泰東日報 中華民國十七年九月十五日 （第三種郵便物認可）

秋天的書

五 給楓葉（五）

香冷

一次舞蹈會

最後，因爲天際陰雲濃黑飽量得太險惡了，雷雨的電光，閃作得更加强烈起來，這時雖沒有跳完，但秩序怎的也維持不住了，女人們跑出列子來，男的也跟隨着。音樂也被雷聲轟得破亂了，於是全場多半在驚懼中混亂着，尤其是女人們多表現些奇異的狀態來，有的坐在屋隅，背窩塞耳，有的便跪在她面前，把頭臟藏在她膝間，更有的屬入這兩人中，抱着他們痛哭，有些說要回去，有些更不曉得要怎樣纔好，年青的男子呢，也湊趣的乘隙去調笑他們，努力想從這些美人的唇間逐去她們向着大所發出的一些憂慮的禱告，她們也無心抵禦，還有些男的去嗡聞吸烟，但那美麗的姑娘，於適時想了出一個方法來，把椅子擺了個圓圈要大家都坐了下去，他說：

「我們來數數字嚇，你們留心罷！我從左邊轉到右邊，你們也輪流數去，挨到自己時便說出數來，要同點火一樣地快，那個停滯了或說錯了，我們便打他的耳光，我們數到一千爲止的」

你想這位美麗的姑娘多會想法子呵，她便伸出手來在圓圈中回轉，第一人數一，其次的數二，數三，挨次下去，但她越走越快了起來，有一個撤了一個耳光，挨次一個笑了又撤了一個，那位少年也儘挨了她兩下，他還很在滿足，以爲她打他的耳光，確比打別人要重呢，但後來並未數到一千，便通同笑個不亦樂乎，

趕到雨晴了的時候，他們便都各自散去了，可是這位美麗的姑娘，在途中對那位少年說：

「…………」捱了耳光他們把雷雨和甚麼都忘了，因我也是最害怕的一人，我提起心來想 壯別人的底胆，我也就胆壯起來了，

那位少年，自從那時起，日月星辰儘管悄悄地走他們的道兒，他也不知道晝，也不知道夜，全盤的世界在他周圍消去了，

楓葉喲！這個小小故事，我權算講完了，但你猜這對少年男女畢竟是誰喲？

呵！原是那鼎鼎有名曾經感動而哭泣了許多許多的青年男女，把握住了人人心的維特與夏綠蒂呀」

〔按〕這原是『少年維特之煩惱』中的一段，我覺這太感動我了（因我只讀到這，還沒有讀完呢）熱情迫壓無已之下，似乎有使我非覆述不可的，所以將它纂掠了來，但我用百二十分的熱誠要對讀者們說，這決不是因我一時沒有稿子，拿這段來敷衍你們，這至少在我在你們或能相信過的吧，而且所謂創作，也不過爲着不得已的熱情迫壓而傾吐出來的，因此，所以我敢大胆的纂掠來覆述給你們，但終要請原著者 歌德（如其九泉下有知）及中文譯者 郭沫若兩先生原諒才好！

香冷 九月十一日於大連

少女的愁悶

（十三） 蕭郎著

你要手帕，你何不明說呢，你怕什麼做出計畫來要我的手帕？你這個人眞是奇怪，我眞不答應你，我的手帕非得還我不可，你如若不還我，看我明天還答理你不，

你眞是讓我氣你也不好，倒叫我沒有法子辦！凡是我有點東西，你總偷偷摸摸地替我拿去，就像前天才下課，他們才走完了，你就跑到我跟前，來藉着替我收拾書包爲名，我未留意，你就把我的香囊拿去了，等到我來搶，你早就裝到衣袋裡去了，你這樣子淘氣，眞叫我生氣！你什麼？，一男子，要我們女子的東西做什麼？你小心讓別人看見了又傳出別的話來，我可不答應你！

你的衛生衣和手套，我已經把線買來了，明天我就織，大概有一個星期就可以織好了，或者你來看着我織，顏色總怕配不好，還請你來替我配色吧，我等着你了，

我約你出去散步，我的意思想等你到我們家裡來的那一天，一同去，我也不客氣，請你到我們家裡來吃飯，飯後一同去玩一天，我的表妹也想去，我們一共三人，盡我們性去玩，誰都不許客氣，並請你把那琵琶娜帶着，我和表妹也各帶一樣樂器，我們到河邊上去，我的表妹還有攝影機，就々地帶着，不過比較你那攝影機小一點，你如果願意，你也帶着，但是，你可得多穿點衣服，免得受了涼，你可不許不來呀！

我現在要出去買東西，這是偷了一點功夫寫給你的 秋影在臨出門時

秋影妹妹：

我正要出去買東西，你的信就來了，於是把我買東西的心，暫且放下，來看你這封信，倒承你的情，約我去遊玩，你眞是我的幸福之神，不！不！你如果是神，我是人，我又嫌寂寞了，你不要做神呢！最好你做我幸動的主宰者，倒比較做爲神妙，我想一班迷信家，大都以做神爲快樂，什麼一人成神，九族升天了，像這路人，大可，叫他們灌輸點地理，免得糊塗謠言，弄得人們的腦筋，不知道住在何地，眞是，這路的人，大概也就是糊塗着一輩子呢！可嘆！

我不信你的話。你說你明天替我織衛生衣，你早要替我織，也就早織了，你說明天，也不知道是我倆明天了，大概你總是以『明天』爲推托之詞，你如果不替我織？大可痛々快々地說不替我織，我倒不去悕你，偏々你又要替我織，可是總不替我織，我知道你是跟我不好，誠心讓我受涼，我眞要生氣不答理你了，無論你如何騙我，你既然約我去遊，何必又把你的表妹加上作什麼？我和你的表妹，既未同過學，又未識過面，自然你來替我介紹，眞是多費點力了，依我看大可不必，這樣事情，我很感謝你，請你不必多費神了，你也未免太小看我了！讓別人知道了，還不定說出什麼來呢！

衛生歌選

（一）污濁兒

一個小孩兒，生來最恨水，怕用肥皂怕沐浴，毛蓬蓬如野鬼，不論何人見了他，掉過頭去笑歪嘴，

（二）日光中

曉日照山峰，溪聲入耳清，花色紅如醉，春風吹綠萍，天然景物美，在盡日光中，

（三）果品

請看我所得，旋轉如圓珠，其名爲蜜橘，味甘汁欲流，

請看我所得，旋轉如圓球，鮮色紅如火，其名爲蘋果，

請看我所得，旋轉如圓球，熟爛色微黃，其名爲桃子，

請看我所得，粒粒如圓球，其名爲櫻桃，海外爭販輸，

請看我所得，嫩枝牽長蔓，其名爲甜瓜，採自東城畔，

香果集在此，色香味爭鮮，供給小兒女，長養美容顏，

（四）待餐

人當腹中飢，求食心如馳，時鐘行何慢，待分如待時，母道慢着急，靜坐待餐來，不知不覺間，飯菜上桌台，

（五）睡時

夕陽下山去，暮色漸迷離，天半歸林鳥，恍唱催眠詩，報與小孩知，已是睡眠時，入夜百花合，野菊在睡鄉，櫻花藏枝底，玫瑰暗飄香，睡覺時已到，小孩快上床，花間蝶斂翼，枝上鳥停歇，一日勤勞甚，正賴睡眠多，聽，聽，聽窗外秋虫鳴，冷露濕階砌，涼月照空庭，淨手臉，刷牙齦，室中多爽氣，睡夢亦安寧，

（六）小朋友

小朋友，早早睡，早早起，早起早睡，康健無災又歡樂，又聰慧，

（七）夜晚到了

夜晚到了，太陽落了，烏鴉也回家去了，他飛着叫道小孩子們應該睡覺了，花兒閉上眼，草兒捲着葉，蓮馨花已經睡着，薔薇花也要在安息，小孩子們該睡覺了，蝴蝶摺起了，雙蜜蜂兒正在回家，鳥兒也不多唱，他的們工作已經完畢，小孩子們也該睡覺了 小朋友們明天會，醫好夢來，覲上你們的眼簾，直到東方日出，明天會，明天會

（八）快樂

滿臉堆笑容，兩眼發慈光，溫和可親近，到處姪々揚，向人笑開口，勝比春風香，人人能如此，百歲樂安康，果欲尋快樂，和氣推首要，試看鏡中人，你笑他也笑

（九）玫瑰刺

人怨玫瑰刺，怨他枝上刺縱橫，我愛玫瑰刺，愛他刺，阻花明

（十）四季

春日吸風生，野外放風箏，風箏在天際，扶搖入青霄，夏日往海邊，夕陽歸晚，拾沙覓珠貝，天際望孤帆，秋日多清興，幽景滿荒郊，爭獻是球戲，一蹴上雲霄，冬日北風勁，朶朶雪花飛，凍手牽黃犬，冒雪上村西

新西遊記

革命國（七） 林國才

杜先生問王坤道，這滿街的莊農人，都是來幹甚麼的，王坤道，老弟不知，這是些初出茅廬的新農夫，是革命黨兵士變的，他們因爲革命成功，英雄無用武之地，所以這些志士們，都扔下鎗，拿起鋤頭來，以便盡力開荒的工作，好爲國家生利。因此才有這些農夫呢，杜先生道，無怪咱中國的青年，亦講究學外國，人家果然有些程度，咱們祖國裡，也是高唱着革命成功的曲子，那些當革命的軍士，因爲兵餉不充足，這些有頭有臉的，也都提倡着裁兵，但是究竟沒辦出實效來，如果中國那些兵士，都能像這個樣子，裁兵一節，還成問題嗎，杜先生合王坤倆，這天在街上遊行，遇着一個挑担賣菜的，王坤用手指着他，對杜先生告訴道，這就是日前合革命黨開仗的大將軍，現非他戰敗下了野，所以就任此處賣菜呢，杜先生不覺驚嘆起來，對王坤說道，不瞞老兄說，咱們祖國裡，當大頭目的也有被人家摔下野的時候，但是他們都衣輕食肥，住在高樓大廈以內，倚翠偎紅的，享那富家翁的清福，就是有幾個，在本國站不住脚的，也會跑到外國去。當一個海外的財閥，從來沒有一個賣菜的，漫說是大頭目，就是當師旅團長的，也沒有像這樣現世的，王坤道老弟有所不知，這其中有一段故事呢，這位賣菜的，先前也有些財產，不下萬々之富，皆因爲國內出了兩件奇事他被兩件事情驚醒，所以才把財產充了公，甘願賣菜呢，杜先生連忙問道，是甚麼樣的兩件奇事，能把這位將軍驚醒呢，這也算奇事了，像咱中國，那些大官僚，拿棒子照頭打，他們都不帶醒的，何況兩件事呢，眞算奇事了，老兄務要對我學說學說，如果眞能有感人的價值，兄弟我回國的時節，對國人宣傳起來，當一個暮鼓晨鐘，倘然把這些大官僚驚醒起來幾個，教他們都去挑担賣菜，豈不是國民的幸福嗎，

前進

親愛的曾師：

在船廠的縣中，充滿了灰色的空氣，已經有一個多月了，在蒼藍色無邊無涯大海的！數百人的生命，失了他們的！『燈塔』也已經有一個多月了，

將開未開數百的花，他們雖有微妙和愛！的心靈，但輕輕的遮着一層薄雲，他們雖有承前啓後！影響社會的責任，但淡淡的忘了『那裡是路』？神聖的『燈塔』呀！你照齊呀！你是神聖偉大的，你的歷史和那！我是調查了的，你想照那多數的人的生命，那不行啊！，多數者只有那：：僚：：政：：豪：：紳：：腐：：及萬惡束縛人類的禮教！他們已將開未開的美麗花兒，未來的『英特拉西拉爾的主人翁』，他們的希望前途：：？神聖的『燈塔』呀！你要認清楚你的責任同効果在何處？是什麼？

阿Q在四年前已經宣告死刑的，在幾個月（九個多月）以前又復活了！一個多月前將又宣告死刑了的，現在呢？活了！會跑會走會說會一切的：：阿Q是環境製成的一個！現社會萬惡的人，現在呢？又要到模型裡去了，神聖的『塔燈』呀！你快來照着吧！照着他！阿Q好走到江邊去！死呀！一群美麗和聰敏的羊，在一塊柔和美麗的短草地同萬丈深的泥潭中間，失了牠們的主人！『燈塔』呀！將要吊掉在泥潭中去了，神聖的『燈塔』啊！可憐牠們吧！快來照着吧！

在茫々大海中的！一隻孤舟！將要入水了，在喊着他的！神聖的『燈塔』救命，但是我不願牠喊，同時不願牠在無邊的大海中平々安々的走！越平安越無生趣，我願牠永遠在風壓浪鑿的裡面衝着前進！衝不破衝破了浪，便沉在海底，卻也可以鼓舞後來的船的勇氣，卻也可使後來的船知道，不要寄生在一切的，要獨身勇猛前進！進！進！永遠在危險困難裡面的前進！

祝健康！

受業落佐生 陸棠鞠躬 一九二八、九、六

傘新聞

英皇亦有平民精神

東方社倫敦函云，英皇佐治陛下，尊爲帝王，而雅好平民主義，時偕皇后瑪麗陛下微行，散步於市中，英倫近海之地，雲氣綿邈，飛雨時至，彼都人士，外出時必攜英式大型旱傘，佐治陛下微行時，亦携傘隨身，英倫人士，無事不求繽密，外出携傘雖足以備雨，若一入美術館，則須寄存號房，換以白銅號牌，以其微有不便也，一日佐治陛下，偕瑪麗皇后散步街衢，適過古玩展覽會，思入內一觀，甫至門見號房掛有『存放傘杖處』木牌，因將傘遞皇后，囑並交號房看守人存放，看守人方接傘適會中幹事出睹狀，惶恐無地，鞠躬進向佐治陛下啓日，此事儘有例外，仍祈陛下携帶爲便，佐治陛下展然微笑日，無庸，卒換取白銅號牌，納衣囊中與皇后並肩款步入塲，幹事扈從焉，

蕉影

（三十） 慕周

民間生活

—爲小民寫照—

剛走了惡虎，又來了兇狼，樂而後哀，喜而後悲，可憐弱的小草呀！生命俱被摧殘。」

△

適纔喧村外兇狼含去了富家瑞三，嚇驚了舉家慌亂，富翁惜兒痛責妻子：『誰教你放他出去玩！』

翁婦自恨自怨，心中只有惜痛！默而無言。

△

說也稀奇，狼也識得金錢，送到消息索金七千，可保瑞三的性命不殘。遲了限期三天，准備傷害一隻眼，

一九二八、八、三

秋閨

潘稱呆

秋寒淒羅幃，醒看月皎潔，對景倍惜傷，郎兮我心裂！

△△△

清夜靜幽幽，問月擬何去？能否將奴心，寄至郎君處？

△△△

奴心有裂痕，或使郎見憫！千里路迢遙，相逢在那刻？

悵望中的回憶

雲樵寄自撫順

華生躊躕了許久，想要寫封長篇累牘的信責問她，可是他幾番提筆，幾番牢騷，終也寫不出一字，唉！他那滿腔的熱淚和熱血，兜全力的潑在她的身上去了，卻不知她這次回到故鄉，在那吟風弄月時，還曾憶及千里迢迢地漂零之故人？不！卻又怎的，她正在這暑假的餘暇期裡，連片紙和隻字也渺無蹤影？難道她拋棄了山誓海盟的舊約，而努力於新所愛…………

這是在一個星期，他正自兀坐在孤館中，忽的已往的思潮，驟然湧起來了，彷彿萬般的愁緒，盡積心頭似的，他又想不知在何時開罪了她，卻令他在這悵望中，終不見她理會他，直令他終日昏々，卻像墜入五里霧中是的，

回憶他們幼稚在母校時，他們雖是距離兩三排桌兒，有時頑皮的他，被先生罰了站，祗是低着頭兒一言不發，一時在那鬱悶中偷眼看看她，見她往時好喜笑的面孔，一時也變作慘淡的憂容，那一雙淚汪々的俊眼兒，終時々地望着他，彷彿代他担憂而發急而又痛惜他是的，

想是他片面的疑斷，有時他在事後，竟乘隙向她質問，喲！疑斷竟成事實了！！有一天他由家慌忙的上校了，午間忽然憶及忘帶飯盒，這時正是同學們聚食的時候兒，她見他的小眼兒，眼巴々地瞧着人家發急，她卻令她的小弟々送給他一角銀圓，令他買點兒燒餅子充飢，他卻含行十分不好意思接的樣子。又因飢腸轆轆，祗覺齊臉上紅撲撲地一陣接下了，並未道出一個謝字來，他回頭偷眼看看她，恰巧他們在無意中打了一個照面，但見她紛團般的臉兒，忽的變作了紅玫瑰的色，羞慚慚地低下了頭，祇向那書上看去了，這是他們天眞爛漫的時代，並不曉解『情』字千分之一，然而在一般小朋友中的同學，有時看見了他們這種舉動，祗是亂喊一陣，在他們也祇知小臉兒一紅罷了，

年來他和她，又因生計和升學的關係，竟勞燕分飛各奔西東了，然而他們在平素間終是魚雁頻通的，他終是誠懇的愛她，她那芳心上一點的愛也始終不移，但是結婚的一層，他們雖早有山誓海盟的舊約，卻因爲前途的造就，雙方終未實行哩，

在作者，在未提筆作這篇『悵望中的回憶』以先，已是徹底曉解他們的事實，敢說句武斷的話，他們的確他們的愛，是純潔的！高尚的，絕非那：：：：：所可比，實可作一般亂談自由戀愛的模範啊，

近來她正在暑假期，他曾接得他的小弟々良的信，說是她自歸來後，便日日不出門閾一步，她那往日好動不靜的性子，竟判若兩人，唉！她這個中的秘幕，實令他猜不出一些兒，他悵望的思想，難道她受了什嗎激刺，而要作那遁世觀音？不！卻怎的令他望眼若穿，而渺無聲息呢？

八、三、寫於綠楊館

賀呂雋亭先生返里

蓋維清

一簣輪車千里來，瓦街得利兩徘徊，賞心知有葉陶樹，盡是賢郎手自栽，

其二

十五年來返故鄉，山川未改舊家邦，親朋聚首連宵會，剪燭論文月上窗，

其三

二老石崩古寺遊，當年此地屢勾留，蒼々風景情難已，幾首新詩題上頭，

其四

累世通家義氣深，傳流後嗣盡知聞，不才幸在詩書第，曾賴先聲得會文，

其五

恨我生來不及時，書曾未讀本無知，空疏腹內難揮翰，願聽先生細說詩，

代七族租餞別呂雋亭先生

蓋維清

昨聞老友要登程，一曲驪歌不忍聽，斑馬蕭々魂欲斷，族孫代餞到長亭，

虛榮

女子的最大敵人

果若華女士

親愛的同胞們，在我發表意見之先，請容聲明一句，我這篇東西純粹是站在客觀上說話，觀察欠周詳或許不免，至若說我謾罵或挖苦人家，那我是不能承認的，中國已有十多年的歷史，我們婦女運動這個名詞，發現在早就聽得爛熟，近來此種雙浪更高唱入雲可是事實上成績在那裡？我們的失敗是無可隱諱的，據我的觀察，婦女運動之所以徒勞無功，『虛榮心』三字實『爲厲之階』！

我們女性特別富於美感，感情的天賦亦强於理智：這些東西有時固是美德，可是過猶不及，一越範圍，虛榮心便由此滋蔓得不可收拾了！虛榮啊！我們的敵人！——已將幾千萬條的鐵練把我們牢牢鎖住了！我們的幸福，我們的事業給這敵人破壞得無餘了！我們再不覺悟起來和這仇敵決一死戰，我們的前途就此完了！

宗法的社會裡的男子知道我們的弱點，於積極方面而以種種禮教的虛榮，羈縻女子，消極方面，對於反抗他們的，不利他們的，便加以種種不名譽的實罰，可憐那些重視虛榮而寡見識的女同胞，那得不入彀中？爲了牌坊的旌表，節烈的榮譽，便不惜犧牲了她們的生命，和人生的快樂來做代價，爲了古代聖賢說過男尊女卑，女子應以服從爲美德，便服服貼々地甘願過奴隸式的生活，希圖賢淑的令名，儘有遇人不淑的，因爲恐怕他人譏笑，兀自吞聲飲泣敷衍場面，在人前强顏歡笑，這樣的生活，精神上的痛苦眞是非言語所能形容！假使逢到一二意志堅强不受羈縻的，社會裡便群起而攻，弄得你體無完膚，非使你失敗不可，最使我不解而又詫怪的，有許多女性自己的行爲也未見怎樣，批評人家卻來得起勁，她們爲什麼如此傾軋同類呢？據我想大約是她們自己得不到那個社會裡的好感，因此妬忌別人，最好也將那人拖下渾水，自己才不至相形見拙，這樣可笑的心理，也不外由於『虛榮心』作祟，

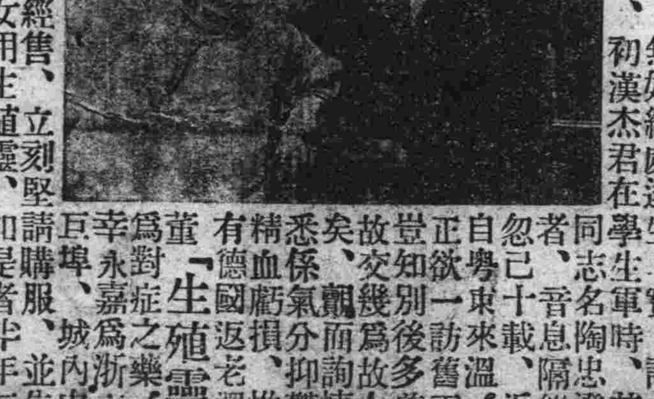
宗法社會已經快過去了，自命爲解放的新人物如何？禮教的虛榮已不足聳動人們耳目，物質的虛榮代之而起，不是我武斷一句說，十幾年來婦女運動的成績所以微之又微，差不多都是給『出風頭』一念誤了，我很痛心地說，我是個女性，我也是作婦女運動的一份子，由學生生活直到服務社會時代，所看見的女性爲着虛榮而墜落犧牲的不知有多少，（可惜我不曾有個詳細的統計），這些犧牲者都是很有希望的新青年，都是婦女運動的先鋒，她們的事業，她們的人格，她們的幸福，都爲這一念之差而斷送了，有的受了很好的教育，不想做些事業，却醉心物質生活，甘心受人豢養，有的更是笑話自己服務社會，經濟已能獨立，但是浪費的結果，終於屈服到金錢的旗幟下，有的自誤誤人，以教育事業爲她自己出風頭的工具，不務實際，專以聳動社會爲能事，貽誤青年不淺，所以凡欲做一位新女子：非但要爲她自己的前途着想，並且要爲許々多々被壓迫的同類爭一生路，我們必須具有偉大的學識，才幹，魄力，肝胆，自立而立人，反之，假藉々手段，意專在出風頭，這實是我們婦女的致命傷呵！

有一部份的男性，看清了女子這個弱點，便利用這萬惡的魔鬼——虛榮——極力地摧殘女性，本來身分階級榮譽的觀念，普通的人總是不能免的，而況經過數千年禁錮的中國女性，其理智能力自有不及男子之處，但是情緒的豐富，却往往過之，所以便成她們易受誘惑的主因，這種人不但斷送了自己的事業，而且還影響及於後人的問題，使一般的男子蔑視女性，發生不幸，性的歧視，那罪惡的原動者固是可恨的，然而假使沒有這萬惡的魔鬼作祟，又何至輕易爲人誘惑，給人咀咒的口實！

親愛的同胞們，我們的壓迫受得夠了，我們的痛苦也嘗得夠了，現在亟應醒悟了，我們快些起來奮鬥！我們要認清人生的大道，無謂的毀譽並不足重的，物質的娛樂是不足補償精神上的痛苦的，我們要解除種種的痛苦，應當積極的向我們最大的唯一的仇敵——虛榮——進攻！

非郎豔史

辜負青春瘦夫妻 ▲服生殖靈同享壯健



鍾君之畧歷

浙江溫州永嘉縣城內茅戎第對門、鍾一漢杰君辛亥革命軍興、曾經投筆從戎、其時體力壯盛、血氣方剛、入學生軍、晨夕操練、未嘗言勞、未幾北伐、學生軍遣散、鍾君解甲歸田、意氣消沈、歷年國是多故、鍾君乃憂時忿世、因而致疾、及乎二十二歲完婚、已經瘦骨嶙峋矣、

婚後之狀況

夫人盛素貞女士、同省泰順縣百丈鎭望族、工刺繡、里人有神鍼之目、大過之後、夫婦愛情甜蜜、有願作鴛鴦不羨仙之概、特以二人時罹疾病、實爲美中不足、其後鍾君咳嗽頻作、面黃肌瘦、且呈勞瘵之兆、夫人非特不孕、而且月經欠調、白帶如涕、各就名醫診治、實行分房之擧、辜負青春徒呼奈何耳、

絕處逢生

調理半年、鮮可見效、每人日不盡一克之協、而咳嗽吐痰、反三倍其量、家人皆謂藥石不得挽救、亦曾四遠求仙問卜、以作萬一僥倖之想、無如絕處逢生、實謂之吉人天相也、初漢杰君在學生軍時、其同志名陶忠澄者、音息隔絕、忽已十載、近自粵東來溫、正欲一訪舊雨、豈知別後多恙、故交幾爲故人矣、覲面詢情、悉係氣分抑鬱、精血虧損、惟有德國返老還童『生殖靈』爲對症之藥、幸永嘉爲浙東巨埠、城內中西藥房亦有經售、立刻堅請購服、並告其夫人速服女用生殖靈、如是者半年、每人服去五料四盒、逐漸病去、健飯由淸瘦而轉爲壯盛、夫人則信水不差、精神快愉、所事刺繡、益臻優美、

最近消息

陶忠澄先生、寓居滬上北成都路同福里三百十五號、現任福昌機器廠經理、常向三德總行購服生殖靈、日前得暇、爲述其友人鍾君之事、對於生殖靈十分滿意、且謂介紹他人、不失面子、最近得有鍾君來函、言其內眷已經有孕、喜氣盈箋、此照乃由陶先生親手携來、謂係鍾君夫婦服生殖靈後所攝、一對瘦伉儷、以較十餘年前結婚時、大非昔比、肸壯康强、囑爲製版以作紀念、他日獲得寧馨佳兒、當要其三人同撮一影、以佐二次證實也、

注意

事實 商標

『生殖靈』爲世界醫藥進化科學萬能之大發明、風行全球、允稱衰老虧損病者之救星、男女四時第一之補劑、各國無不歡迎信仰、得之如獲至寶、今來救濟華北、幸勿膜然視之也、更有不少冒牌影射假藥、不肖之人、抄襲廉價騙人、貪便宜乃要、至祈購時注意勿用、

益也謹呈小影、爲服生殖靈後所攝紀念尚希檢存、以當保證

美商 三德洋行啓

外埠各大藥房均有代售大連分行住大連浪速町九章綢緞局壁隔華昌錢莊樓上電話六五二九

國民政府註冊商標

寰球無二 常備神藥 起死回生 仁丹 森下博藥房

主効

卒倒昏迷 頭痛目眩 酒醉船暈 精神鬱結 虛弱貧血 時行疫疾

仁丹價目

小包五分 中包一角 加大包五角 帶鏡盒包七角

金風颯爽落葉新凉身體運動大好時期當風飄飄吹衣之際正宜聚集友朋作抛球競技之遊此情此景快何如之更又身佯仁丹助興衛生運動益臻佳境體力益見康强仁丹之妙効有如是者

格言 同欲者相憎同憂者相親 (戰國策)

感謝中法大藥房無敵水名付其實眞不愧無敵之名

鄙山東曲阜縣因南北戰爭遍地兵匪擾亂無寸土淨之地無奈携眷避難北上陽歷四月廿九日由青島登輪來連寓萬順棧雖有茶役執事人等招待完全總拋離鄉井心中悶悶茶役言曰老客今日西公園表忠牌五月一日追悼大會或不去散散心鄙聞此言以步當車至該處忽然腹中絞痛吐千不止人多廣衆之地殊覺不便又恐被警察督見非人病院不可强行至偏僻山溝人跡稀少之處指望瀉止同寓未料病更加劇將死於溝壑作他鄉之鬼命不該絕包陳二君由此經過包君戳鄙病狀言曰我有無敵水哈了就好我旅行必帶無敵水平腦丸鄙一仰而下眞是藥到病除痛瀉俱止起死回生同寓閱看無敵水仿單主治男女老幼時疾惡痧霍亂吐瀉赤白痢疾心腹絞痛抽筋齒汗一切急症百發百中眞是功效難舉旅行以備救急或施捨與人眞功德無量矣昨茶役遞進泰東報閱悉感謝中法補肺聖藥偏動鄙之心懷故此登載感謝無敵水之功效包君施藥之大德

避難人 孔孟九 敬謝

皮膚病與健康之關係
孟索樂達母膏之特效
如經試服莫不交口稱贊

皮膚一病、似屬小疾、傳染程度甚爲普偏、而世人每多忽視之、以爲無足輕重、豈知大之關係生命、小之有害健康、如面部之瘢癬花柳之瘡疥、皆足損傷我之光榮、貽害後世於無窮、況人生之完好皮膚、受自於天、宜如何如以愛護、而享人間之幸福、乃疾病臨身、尙不知從事治療、使毒菌潛伏於體內、吸吮血液、促我生機、由精神萎頓而不起者、不知凡幾、皮膚病爲害之大、關係其不且重哉、

○主治効能

一 脚氣保有特效
二 跌打損傷、擦傷、切瘡、湯火灼傷、
三 頭痛、頭暈、頭迷、神經痛、痲疼、痲木、感冒頭痛、
四 凍瘡、皮膚皴裂、唇烈、鵝掌風、赤風、痱痘、
五 無論男婦老幼耳內膿瘍鼻內潰爛刺痛如錐膿水時流或久不乾等瘡、
六 濕疹、乾癬、金錢癬、疥癬、瘰疹、遍身瘙癢、汗癬、經癬、魚鱗癬、牛皮癬、
七 毒虫咬、瘍瘡等、瘙虫咬惡傷、草傷、
八 內外痔瘡、肛門筋滯腫痠難忍、肛邊露肉如球時流膿血門等、
九 諸般風濕氣血凝毒自骨、疼痛無論男女老幼頭項手脚肩腰胯等處感受寒風濕氣以致筋肉疼痛、(擦擦患處邪氣消散其痛奇止矣、)
十 濕脚焮腫疼痛、脚氣痿、小兒偏股、病者臥床潰爛、如剝皮俱用此藥、
十一 牙齒瘀痛無論風邪熱、火虫、牙等臨用時先淨棉花作小球蘸此藥塞痛處或球抹擦外部立止劇疼、
十二 刮鬍、剃頭、然後摘豆粒大此藥先將藥擦迨乾可不受刀毒滅菌力大、
十三 而泡、雀斑、頭風、白屑、小兒胎毒瘡等、
十四 夏日汗斑、發痱子、暗瘡、等又浮水後等揉擦最妙無、其外有謂皮膚病或筋骨麻木等抹搽還藥沒有效蓋時前未有曾有之靈藥也

定價

小美術罐入	金十錢
中美術罐入	金二十五錢
大美術罐入	金四十五錢
押出管入	金九十錢
中型瓶入	金九十錢
大型瓶入	金一圓八十錢

大瓶較中瓶量多三倍而價僅高一位較小瓶多六倍欲代理發賣本藥者請函詢本店至於發賣之價格之及擦法必詳細寄方覽

瞰街美國紐約州擺䊮樓市奶呀掛 孟索樂達母公司

本店 大連紀伊町三一番

東三省總代理 福音洋行 電話三八一二番

振替口座大連三六三二番

泰華樓菜店啓事

逕啓者本樓營業多年荷蒙各界光顧無任銘感茲爲商業競爭特別改良建築三層樓房周圍一百餘間一切工程俱照西式凡屋上庭園花欄魚池電燈凡屬冬暖夏凉之品無不設置完備非惟淸雅可觀實與衞生有裨當此新秋天氣淸爽宜人正各界交際宴客之候是以重將各屋陳列異常整頓油漆彩畫煥然一新包辦應時宴席盡美盡善選用堂役伺候非常殷勤如蒙各界諸君倍加惠顧曷勝翹盼歡迎之至恐未周知特此廣告

大連市監部通二丁目八十一號 電話 三五二七 四六七一 七七五七番

吸煙人 有此歎否 黑污的牙 黄臘的齒 略用三天 試定能使其美化 如同白銀似的

斯毛克牙粉

煙草 化粧品 藥房 均有出售

滿州總經理 大連市大山通 泰東洋行

15

政記輪船股份有限公司營業分類如左

△航務部經營海運代理輪船事外代客報關裝卸船車轉運貨件(輪船何日開何處下篇另有廣告欄注載)△會計部管出納事外經營錢鈔取引兌換現洋紙幣滙兌銀兩以及發賣各牌麥粉砂糖洋紙江白菜福壽火油等貨△總務部經管庶務一切及用度外代理滿鐵北往四等火車減價客票(自四歲以上十二歲以下半票)

以上凡蒙主顧關照事項除面談外以函接洽事宜致書敝公司某部或以電話交接之事通話時亦請說明某部分而敝看電話人必照按掛某部直接相談庶免他部分間接有誤會之虞

大連市監部通二丁目七五番地 電話(公司內)總代表四一四一番 (煤廠內)五一一八番

本公司謹啓

肺炎一服藥

◎亞卡他里金錠

効能 肺炎、氣管支炎、流行性感冒、窒扶斯 其他熱性病

起死回生之靈藥瀕死之肺炎只服一劑便可痊愈久L四方君子所讚揚

胃腸病立効藥

◎和利期馬爾錠

大連市敷島町三番地 鼎商會 電話八二六三番

取次處 大連市聖德街四丁目 上野藥局 大連市沙河口大正通 三共商會

奉天城內中街 吉順絲房百貨商場廣告

火蓋懸空暑氣煩人此紗葛綢羅所以應時而備也本號新到各種夏衣材料甚多緯成綾虎林絢愛華絹花香綾綉花衣料禮服喜壽帳料翠玉古玩皮箱玩具應有盡有代理百代話片唱機青年電影五層大樓電梯代步屋頂花園四望無際青山綠水樓閣隱見天然一幅畫圖也尙望 惠顧諸君及早臨焉

中國電話 一樓二九〇〇號 二樓一二九〇號 批發部一一七三九號

日本電話 [日]電話批發部一八七六番 電話三層樓一八七四番

中國電報掛號 六二九九番

奉贈 中文詳譯 婦人病治療法書 函索即寄 不取分文

主治各症 肝氣血虧、頭痛目眩、神經衰弱、四肢無力、經血不調、先後失期、行經腹痛、血色不正、赤白帶下、子宮疼痛、不孕難產、胎前產後、尿意頻來、便閉心跳、腰痠腿脹、夜不安眠、

價 一圓 二圓 三圓 五圓 十圓 二十圓 如蒙直接函購、請將藥價滙來、通知姓名住所、當即照數寄上、不致有誤。

總發售處 日本東京市京橋區新榮町四之一 命之母 座藥補球 本舖 笹岡省三謹啓

返老還少之秘寶

凡爲婦女者、必須身體康健。心神爽快。肌膚始能潤澤。精神始能活潑。面容含帶秀氣。令人親愛。若身體稍有違和。立覺痛苦。經血不調。陰虧乾癆。帶下崩漏。身體衰弱。面容憔瘁。子嗣絕望。丈夫藉詞蓄妾。孤獨無依。寂寞度日。以致光明世界。變爲黑暗苦海。本藥房命之母。係採取國寶聖地藥料。參照東西醫藥仙方。適用化學製煉之法。由醫學博士監視配合成劑。一經服用。即能調經補血。化鬱散瘀。根除病源。壯身益體。可轉弱爲強。返老還少。天賦之美貌永保無失。得享人生之幸福。蓋因命之母能調經養血。滋陰補腎。以及含有神秘靈効成分作用所致。並不驚奇也。

靈驗仙方 婦科聖藥

命之母

特許專賣 簡易實用 新式泡藥器

▲在此泡藥器、將藥裝入、用開水泡、藥即溶解、藥液從底部漏出、立能服飲、無須煎熬。

▲此種泡藥器、節省時間、用法簡易、並能發揮藥性、實藥生服最上佳品也。

匪警頻仍

（鳳城）中區西紅旗台路子村居民關榮祥。年六十九歲。家道小康。久爲宵小所覬覦。詎於日前忽來匪徒十餘名。各持手槍及大槍。來勢兇猛。十分猙惡。逼問關某錢款安否。關某無以對。致觸匪等之怒。實對關意圖恫嚇。關某無奈。遂傾箱倒篋盡其所有。計現小洋十元。奉票數百元。彙以奉之。而匪等竟嫌太少。謂關某容心狡猾。當用坑席捲被作桶狀。內倒洋油數斤。點着後。火勢蔓延。致將草房五間焚毀無存。而匪等亦即逃匿。該村村長事後隱而不報。已被警所派警傳押云。

（哈爾濱）茲據東鐵東線消息云。本月八日晨間。第十八甚羅米突之老虎站地方。突又竄來大股胡匪。希冀騷擾。當被該處駐防軍聞悉。立即派軍往勦。激戰數小時。始將胡匪擊退。併打下肉票數名。官軍方面。有軍官一名及軍士數名受傷。除將傷人及肉票送赴石頭河子醫院救治外。官軍仍在跟蹤追擊中云。

自動車軋傷幼童
償醫藥費五元五角

（大連）十二日午前九時半。市內鋒坂町一五六番地住戶野村康雄之子。（年六歲）被自動車壓倒。受有重傷。當由機手代償醫藥費五圓五角。即時了事云。

不幸之少女

（大連）有原籍日本愛媛縣人奉天紅梅町八番地幾花咖啡館使女神野絹甍（十五歲）者。月之十二日由櫃房中盜出至大連之旅費。搭當晚十時之火車。潛行來連。不料當時被館主查知。拍電於大連警察署。懇請代爲扣留。故當伊抵連之際。將及下車。即被警察捕住。帶回署中。細加審問。據其供稱。余上無父母。下無兄弟。零丁孤苦。孑身漂流。並未受一日教育。前年在大分縣坂之市某料理店當妓女時幾花咖啡館財東之夫人返日帶余至奉云

果得重見天日乎抑或皇天不佑。重遭不幸乎？一般人士極爲注目云。

南滿路決與奉海路聯絡
添造貨車卅輛

（大連）滿鐵公司。決定自十月一日。開始與奉海路聯絡。因並允許同時借與貨車百輛。故南自用之貨車漸感不足。遂決定從新提出追加豫算費。建造有蓋三十噸貨車三十輛。已於月之十一日。通知沙河口工場照辦云。」

代理店販煙土犯案
櫃夥途中被警捕獲

（大連）日前有北來火車行抵沙河口之際。由車警報告駐驛巡查。謂有一形跡可疑之人。乃捉而問之。果剃明爲密販烟土者。係奉海路太平山站新昌號櫃夥。姓馮名致中。二十四歲。並帶有其執事邢志國七月二十五日寄大連燕仲三之函。報告烟土產況。及粮石行情。玆爲擇錄如次。前略今遣馮致中赴連帶去貨一百八十兩（記者註此數用蘇州碼）祈看相辦理惟近幾日當地之貨價漲而貨亦稀少現下頂好之貨得九十餘元之邊皆因外處收買者居多以致行市漲（下略）

滿鐵鐵道部
增加現業員
▲登用傭員爲職員

（大連）滿鐵鐵道部。決定自十月一日。增加現業員三百九十一名。同時將職員之有資格者。及職員試驗合格之傭員一百七十二名。登用爲職員。鐵道事務所。現正在物色選拔中。各商號之櫃夥。及由日本內地寄來履歷書報名者。極爲踴躍。故當局頗行忙碌云。

妓女要求離婚
爲娼後夫猶任意揮霍
願警官予以一線生路

（大連）西崗遊廓二十二號妓女張徐氏（二十五歲）花名蘭芳。昨委五十村辯護士。在小崗子署向其夫張丕煥提出離婚。謂伊自十八歲結婚後。即因其夫不務正業。遂押身娼窰。現在尙欠債三百圓。每日收入。悉被其夫揮霍。毫不積蓄。況因爲娼日久。已失生育之機能。瞻念前途殊覺失望。似此不良男子。不願再與繼續夫婦關係。故求警官酌情斷離。即民女之前途。庶有一線生路云々。」

可憐虫！

（大連）本埠沙河口萬歲街一二五番地。娼窰第六號。搭住妓女金苓（現年十九歲）者。本地人也。原係良家之女。因家境艱難。被迫爲娼賣於該號龜頭陳廣財之手。陳某見其姿色宜人。遂生獸心。時常調戲。强迫與其通姦。然金苓堅不服從。龜頭乃大施其毒辣手段。百般虐待。終得達到目的。金苓自被蹂躪之後。對於陳龜。即不重視。陳見其如此。益懷憤恨。認爲稍有過失。即以皮鞭毒打。至罰跪斷食。猶其餘事耳。曾罰金苓曰。「哼！你打聽打聽、那一個姑娘不順從我？我叫她幹什麼。她就得幹什麼！」其後金苓內不堪摧殘之苦。當龜鴇熟睡之際。於月之十四日午前三時頃。由樓上窗間繫一細繩、順之而下。脫離萬惡之火坑矣。從此黑暗包圍中之弱女子。

自動車賽跑
竟演一幕慘劇

（義大利米蘭快訊）九月九日義大利米蘭市附近。舉行歐洲自動車（摩托車）賽跑大會。時有義人馬得拉西。駕駛自動車一輛。以每小時一百廿五哩之馬力。爭先疾走。希冀第一之獎賞。孰知快中出錯。誤與別的自動車衝突。車受激動。遂馳入觀衆隊中。當時壓死十九名。壓傷廿六名。馬氏亦當場斃命云。

白晝秉燭不可見之
大儒理想中的直者
◇……逃犯匯欵充罰金

（東方社奧克蘭函云）書者希臘大儒戴吉爾有言。雖白晝秉燭以求之。吾卒未見直者。不圖戴氏所理想之直者。今竟於義大利之孔比德州見之。先是有義人名皮拉者。僑居奧克蘭。本年五月左右。因開汽車。超過限制速力。被人告發。警察傳其到署問話。皮被傳後。未到區即杳然失踪。然警察以皮所犯輕微。久已淡然忘之。越二月。突有保險信自義孔比德州寄來。內附匯條百利拉一紙。簽書逕呈署長。署長啓函閱之。則波拉所寄也。其函云。鄙人前者開車違警。因接傳召。適返義國。未及詣署領罪。至爲抱歉。玆匯上百利拉。權充罰金。欵如不足。務懇示悉。當立照數奉上。耑此敬頌公祺。皮拉鞠躬。署長閱罷。以百利拉折合美金不過六元。其欵雖微。其人之誠實處。頗足以勵末俗。因於信尾硃批。『着勿庸議』四字。仍將原函幷匯條。一併寄還其人矣。

轟動蘇滬之——
主僕戀愛案（三）

法官勸不聽 誓欲共囹圄

此案經蘇州市公安局破獲後。以事關重大。乃將黃慧如陸阿根。一併移送法院審辦。當提解之際。法警擬爲黃慧如雇車而往。但黃堅執不欲。願與陸並肩而行。途中陸時時語女曰「余身無分文矣」慧如低聲答之曰「曉得哉」至法院後。即由檢察官吳超。分別提訊並准女母黃朱氏暨女具結領回。而黃慧。竟婉轉陳詞。謂「陸下人但良心甚好。我願矢甘苦不願返家。」「我觀爾外表甚爲聰明。何竟執迷至斯。陸爲庶僕。雖然現在不較主僕身分之階級。但對於學問智識。終須權衡而可。現在陸之愛汝。無非欲汝之身也。而娼汝之金。實非戀汝之人也。一旦金盡色衰。即悔之晚矣」黃慧如仍凄咽聲訴云。「此事已鑄大錯。願隨阿根。共處囹圄。」與警官復剴切勸導。「謂汝須情願與阿根同吃官司。然亦不能令汝二人。相處於一起。共棲同宿」遂判令將黃慧如權押。候下星期二。傳訊黃兄澄滄到案。再行訊奪。（時女兄澄滄已離蘇返滬）原驛亦暫爲存案。黃朱氏遂即退庭返滬。

逃入看守所 被送姨家住

黃朱氏因女執迷不悟。不願返家。故即返滬。旋復偕其長子澄滄赴蘇。至地方法院請求將女領回。當由張法官開庭。諭令黃慧如。隨兄母回去。毋再執迷。諭畢。將在案物件。點交澄滄檢收。陸則仍舊還押。並囑澄滄。將慧如領回後。善爲勸導。萬勿嚴責。致釀他故。並宣告退庭。而黃慧如則仍不願隨兄母回去。竟私自逃入女看守所中。並謂寧死不出院門。甘與阿根同處縲絏。時爲首席檢察官張坪所見。乃令法警四名。將黃慧如强制送出。隨同黃朱氏及澄滄。至胥門內梓其巷朱家園。黃慧如之姨母魏宅暫住。

雖知彼有婦 態度仍如故

女士由其兄黃澄滄領至蘇州其戚魏氏家寄居。兄妹二人。旋至果塔。探詢陸之家況。悉陸已有黃臉婆子。而黃慧如猶堅決不肯歸家。誓欲遂非素願。非阿根不嫁。魏氏善之。乃由兄將慧如寄居於〻人姚某之家。姚某擬介紹慧如至更生醫院學習看護。而慧如態度崛强。依然如故。卒未之聽。

立據脫家庭 不願受拘束

未幾。慧如忽不告而走。至夜未歸。其兄澄滄遍尋未獲。乃於其枕畔。得慧如留別書一紙。文云。「玆因不願再受家庭約束。致失個人自由。今後願與家中完全脫離關係。在外一切行動。完全與家中無涉。特立此據。此上母親大人大二哥大人尊鑒。黃慧如。民國十七年八月二十日」豈知黃慧如出走之後。即赴地方法院。探望陸阿根。與陸鐵窗相隔。握手大哭。旋又作言慰陸曰。「汝好好安心居此。切勿心躁。余母余兄。因余一心向汝。故決以我許汝矣。惟須正式結婚。不能作偏房。母兄今日返滬。囑余前來慰藉。俟母兄回來。即可設法將汝保釋。擇日完婚。並饗費以作汝營生之本錢也」言罷涕淚滂沱。並出手巾包一包。內儲銅元三千文。授陸作爲零用。揮淚而別。而其兄澄滄見女執拗至此。知已不可挽回。乃登報聲明。與慧如脫離兄妹關係。文云。胞妹慧如自經法院領回管束。即勸伊返滬。渠竟表示不願。復設法在蘇寓友處休養。令其求學。予以自新之途。乃又遭拒絕。今忽又不別而行。並已出立字據。決意不受約束。脫離家庭。玆因無法勸化。用特登報聲明。此後慧如個人任何行動槪與黃姓無涉云云。澄滄之母。亦即返滬矣。

偷金票與印章
嘗風味入鐵窗

（大連）金州管內小孤山會王家屯□僑野田吉太郎。十數日前。在市內浪速町一三三番地鮎川洋行買物。忘却錢包一個於陳貨台上。內計金票三百六十四元。木刻印章一個。出門以後方始查覺。遂急返店尋取則已不翼而飛。乃徧尋不得。只得赴大連署報告。懇請警察。代爲搜索。日前十三日午前十時。始查知是蓋平縣人盧世茂（年二十歲）所爲即經警察捕住云。

大連高麗人
關心故國災

（大連）本埠高麗人會。（僑居本埠鮮人所組織）因故國蒙被水災。故特發起音樂會。募集捐欵。以期救濟哀鴻。會期定於月之十六日。會場擬假中華青年會館或基督教青年會館云

酒醉打人之警官
終至引咎辭職矣

（大連）關東廳保安課勤務。警部星子敏雄。九日午後。因酒醉毆打自動車機手等情。曾載前報。現星子引咎自責。於十二日。向和田保安課長。提出辭呈。祇因酒後發狂。致□官失職。故一般同事。頗爲惋惜云。

嗚呼七百餘年之舊都
一旦將成貧民窟

（九月八日北平通信）北平自國都南遷後。各機關人員。悉行遣散失業人民。竟逾十餘萬。加之頻年戰禍不息。交通梗塞。商運不通。於是百業凋零。商肆相繼閉門歇業。而昔日繁華景象之北京。遂一落千丈。頓呈蕭條。而入於窮僻之鄉。同時社會上貧戶。日見增多。亦勢所當然之結果也。玆從北平特別市公安局方面調查。最近北平市中貧民確實數目及現在人口率。則確知人口爲一百三十八萬餘。而貧民則佔全人口率十八萬四千餘名。以比例法計核之。則北平貧民佔全市人口七分一。換言之。即七人中有一貧民。但秋將深矣。隆冬節屆則屆冬令。此十八萬餘衆之無衣無食者。亦豈非社會事業重大問題之一耶。而此項貧民數目之調查。亦輿論界最有價值。且負有重大性之使命也。玆將公安局接得各區署命各派出所直接按戶調查之數目。錄之如左

公安局所管轄北平四郊內外城各街市共計四千八百七十巷。劃分爲二十五區及四郊十六分署。其戶口如下。

正戶（即市中正式住戶）	十二萬三千六百十五戶
附戶（即附居正戶之內者）	十三萬八千六百五十六戶
正附戶共計	二十六萬一千二百七十一戶
正附戶男丁	七十七萬二千五百〇二名
正附戶女丁	五十一萬五千零十四名
正附戶男女丁共計	一百二十八萬七千五百十六名

貧民數目

一、內城

A 內右一二三四四區	極貧男女	二萬三千二百八十五名
	次貧男女	二萬一千八百零六名
B 中左一二三四四區	極貧男女	一萬六千〇三十七名
	次貧男女	八千九百二十五名
C 中一二兩區	極貧男女	八千〇五十五名

（未完）

利用麥麵製造假煙土
格布鋪掌櫃犯案

（大連）市外西山會香爐礁一百九十九番地。住有金州人徐瑞九者。年三十二歲。開格布鋪爲業。素無不規之舉。日前忽被沙河口警察逮捕下獄。原因以徐用麥麵製造烟土犯案。據供稱自去年陰曆二月以來至最近。共僞造四百五十兩。每兩核小洋一毛五分。賣與王某妻某黃某三人。搭帆船運往山東販賣。聞每包麥粉。可作料子十五兩。除餘之分。尚可充粘帖格布之用。蓋在彼亦視爲一種重要之副業也云。

奉天保靈寺
果有鬼耶

（奉天）北市場保靈寺。係直隸籍人死後浮厝之寺。故靈柩寄存者甚多。每於夜間。寺內時生怪異。相傳已久。均以爲荒唐之說置之。近據住該寺之人談云。夜間門戶自開自閉、燈煙忽熄忽明。或有人行聲。或有哭笑聲。稍蓋忽响。視之則寂然。種種怪異不一而足。豈眞有鬼耶。抑係狐狸之假託耶。以俟物理家之硏究云。

長舌婦興波作浪
暴徒乘機壓迫弱者

（大連）市內沙河口馬車會社附近住戶張其權。（年二十二歲）性情溫和志向遠大。曾肄業於西崗子公學堂。因父母早亡家境困難。遂中途輟學。以生活維艱。向友人借得資本少許。購一雜貨床。爲糊口之計。乃兄張某以趕馬車爲業。慵弱無能。髮妻早亡遺有四歲之小兒。因無人撫養。乃託朋友介紹。聘得西崗子公學堂身東橋立町住戶王照昇編居姪女（年三十六歲）爲繼室。孰知該婦性恂多夫主義。日前（十一日）使其帶領子（年十二歲）向張其權索小帽子。張因手中困乏。當未之應。而帶領不但不聽。且發口大罵。張一時情急略加斥責。帶領遂哭訴其母謂「叔打我」婦聞之大發雷霆。直赴小崗子王照昇處大弄長舌。王即帶同街無賴王泳祥者。奔赴張家。向其權大興問罪之師。將其暴打一頓後又找向乃兄。謂曰「你弟將我外甥打了。此事不能算完。須速拿出小洋十二元爲我等往復車馬費。及烟酒費等。否則另以別法對待云云」乃兄本懦弱之人。畏其恐嚇。立刻拿出小洋十二元正。以供彼等之揮霍。始得了事云。

『壓傷我的生來面目
不能娶得好媳婦』
理髮匠告自動車公司老板

（大阪通信）大阪南區鰻谷西之町住戶田中正明（年二十三歲）請小島辯護士（律師）爲代理人。控大阪共乘自動車公司董事阪本行輔於大阪地方裁判所『以壓傷我的生來面目。不能娶得好媳婦』爲理由。要求賠償損害費五千六百七十一元。片山裁判長對此。正在審查中。據聞原告之主張如次。余爲理髮匠。本年三月六日晚十點半。搭乘大阪共乘自動車公司機手山本正一御駛之自動車。赴長堀橋（大阪市中地名）將及鰻町電車道時。因機手之錯誤。遂將自動車顚倒。余之顏面及左腿。皆受有撲打重傷。即赴附近之病院。治了二十八日。方始退院。但顏面之傷痕。爲一世所不能退消者。所以難於求着長緣。故必須與我安慰費一千圓。加以余所耗費之醫藥費共需四千六百七十一元云云。但公司方面。祇以偶爾錯誤。抗辯不應。故裁判長定於日內派員赴鰻町電車地實地調查云

一個年逾不惑之農夫
納妓爲室忽然逃走
字人任女亦被拐懊喪不堪

（鳳城）中區車家嶺村農人張金才。年四十餘歲。尚無妻室。於本年六月二十二日。濫據以現小洋一百卅餘元及衣服等項。共化洋二百餘元。聘安本邑老妓張張氏爲室。詎張氏徐娘半老。丰韻猶存。雖經過門。不慣鄉間況味。竟於前晚（十號）乘人不備。施放鴿

滿鐵主辦
「滿蒙宣傳」
招聘婦人記者
德富蘇峰不來

（大連）滿鐵公司情報課。前曾招聘日本各都市之新聞記者及漫畫家。從事滿蒙之宣傳。現更決定招聘婦人新聞記者。補助宣傳。已經東京滿鐵支社。向各報館交涉。彼等如能應招來連時。擬定第一先引彼等至寺兒溝各油房參觀。介紹彼等以東省特產大豆之加工狀況。與並工之勤作並閱該課此外復向日本國民新聞社長德富蘇峰交涉。懇請其來連。但以他種關係。未能達到目的云」

申江賽狗潮
波瀾壯闊

（九月六日上海通信）上海租界納稅華人會昨函上海總商會。請其對於界內賽狗場繼續主張。務達封閉目的。原函云。逕復者。接准惠復。對於敝會主張封閉各賽狗場一案。雖在交涉進行中。而除惡務盡。端賴貴會隨時督促。敝會認定賽狗非正當營業。自應一律取締。決不能藉口此後不再發給執照。轉使已成立之賽狗場所得享專利。且工部局之報既有發執照之決定則已成立之賽狗場。當已由工部局發給執照可知。現在吊銷照會。勒令封閉。萬無通融游移之理。卸其職責。更不能指爲他處註冊。一切仍祈繼續主張。務達目的。不勝企盼。五日大晚報云。關于賽狗問題。據工部局中人之意。此事全乃英國公司也。因主持賽狗場者繫於英領事。必照英國法律辦理。依照英律。並不許賽狗總會售播彩票於會員以外之人。故從今晚起。該兩賽狗場不得再售播彩票於非會員。工部局代表今晨對新聞記者聲稱。工部局之權力。依照地產章程及公共租界附律。僅爲行政的。而非司法的。該兩章程中均未提及公共賭博。此外市政章程亦無賦予工部局以禁賭之權者。惟工部局之政策。自一九〇一年以來。素以不頒發彩票執照爲主旨。此足見其不贊成賭博也。至公共娛樂場所之執照。須經領照人所屬國之領事之副署。並須按照該國法律辦理。關於賭博之執照亦然。明園申園兩總會現在均無執照。明園方面當開始時。工部局與領事團仍商量執照問題。當時因華人各公團及報紙反對。即未發給執照。但限以一月爲限。滿月後即未續發。現在須待領團判斷。該兩賽狗場是否依照主持人所屬國家之法律辦理。倘判定爲不依照英律辦理。則領團當予工部局以執行職務之機會。而工部局亦必盡力合作。至決定之期。亦必不遠。因賽狗場決不能久無執照云。又訊。上海近來有兩賽狗會。一明園。一申園。予昨特往申園觀之。竟有六七千人之多。中國狗會。地點在膠州路。甚寬濶。門票分一元。二元。三元。特別包箱四種。時間爲下午九時一刻。性質與賽馬同。故往者多重得獎。獎票有二元。三元。五元。多者二十五元。購者踴躍、而因此經濟受窘虧空者。亦不乏人。聞有某君在某銀行因此竟私用行欵數千元之多。被羈入獄。前者曾有人向當局請交涉。嚴禁賽狗。奈言者諄諄。聽者藐藐。不能實行。良可慨也。會場佈置甚濶。賽跑地上。鋪有薄草。並有音樂助興。狗主人中外人皆有。每跑時之前後均有牽狗之僕役。（外國人）來同綏行。每狗身上均於腰際圍綏一方。（紅藍黑白色皆有）標一、二、三。四。五。等字。跑分平跑跳欄跑。將跑時。先將賽跑之犬。放一白高欄內。有一用機力之鐵兔。在前作導引之目的物。而衆犬共逐跑一週而止。得中者喜溢眉宇。未得者。則面露不悅。得第一之狗主人。並持人贈之鮮花銀杯綏步場上。表現其得意。一場繼一場。十二時即可閉會。予之來本爲好奇心所衝動。並未購獎票無任何目的。故觀兩場後即先返矣、

妙哉絕技
出席世界運動會之日本水泳選手模範競技
十三日在譚家屯舉行矣
入江選手又造新紀錄

（大連）出席世界運動大會之日本水泳選手。作模範競技。日前十三日。於譚家屯之水泳池內。馳名世界之鶴田高石。先後獻妙技。首開始者爲高石君得意之五十米自由式。可特誌者。乃少年選手入江君之百米背泳。以一分十四秒六之成績。而作日本新紀錄。斯日觀衆如雲。頗盛一時。玆將各項成績。錄之如下

比賽成績
五十米自由式

第一名　高石（代表）　二十七秒二
第二名　佐田（代表）　距第一名一米半
第三名　米山（代表）

二百米自由式

第一名　竹林（代表）　二分三十一秒
第二名　新井（代表）
第三名　阪本（滿洲）
第一與第二。僅差一米。第三距第二。約有十米許

一百米背泳

第一名　入江（代表）　一分十四秒六（日本新記錄）
第二名　大山（滿洲）
第三名　西垣（滿洲）
入江出發。較一般遲延八秒。但至終點。越過第二三米。遂造日本之新記錄矣

曲跳

小河（滿洲）阪本（滿洲）矢野（滿洲）代表高階君。因病未能出場。觀衆頗抱遺憾

百米自由式

第一名　高石（代表）　一分二秒
第二名　佐田（代表）
第三名　黑木（滿洲）
滿洲選手。最先出發。佐田米山二君。遲至三秒。高石選手遲至五秒。結果高石越過佐田半米。而獲勝矣

二百米平泳

第一名　鶴田（代表）　二分五十六秒
第二名　馬渡（代表）
第三名　水谷（滿洲）
馬渡君遲至八秒。先後而出發。鶴田君遲至十五秒。泳至七十米時。滿洲選手。即爲鶴田追上。百米折回。水谷。馬渡。鶴田三君。順列而接戰。既至終點。鶴田越過馬渡。僅差寸許。而獲首席。第三相距第一約有十餘米

三百米接力

代表選手。獲得優勝。與賽選手。爲野田。竹林。新井。米山。佐田。高石。六君

大連語學校消息
本月廿五前期修業式 十月四日後期授業

（大連）本埠朝友町大連語學校。定於本月廿五日。舉行前期終業式。復預定自十月四日起。開始後期授業。此時擬

覇佔友人妻 被控到官裏
他還說阿拉沒這事

（九月八日上海通信）住居威海衛路一百四十九號門牌之甬人馮阿瑞延楊國樞律師。在臨時法院以刑事訴住居法界巨籟達路二百二十六號門牌之甬人張根發。將伊妻馮金氏。誘奸並指使金氏將所有值洋八百洋之衣飾銀洋捲逃。又將子女四人携去。要求傳案。斷令將伊妻及子女交還等情。昨晨由法院傳審。即據楊國樞律師聲稱。原告與被告係鄰老友。原告前住大西路趙家圩。而作工則在虹橋。離家約三四十里。故每月祇回家一次。不料被告即奸佔人妻。儼然夫婦。且迫令原告之十二歲子榮棠以被告爲父。而原告之子女喚被告爲父。乃被告竟命金氏携子女捲逃往親戚處。要求處被告以相當之罪。又據原告同居。因原告每月祇回家一次。故與馮金氏同出同歸。我等祇知被告爲馮金氏之夫。而不知原告爲其夫也。又據原告之子榮貴稱。我父不在家時。被告即至我家作宿。與母親同床。後因被告迫我喚其爲父。我不允。被告即至我家作宿。與我母同出同歸。故逃至舅處等語。詰被告完全否認。經鄭推事訊理。被告張根發交五百元保出外訊。

運動展覽會

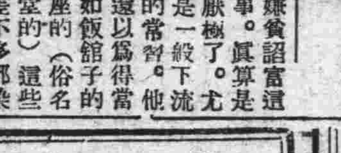
（大連）自十五日以降三日間。滿洲日報社。假大山通三越樓上。開催運動展覽會。聞其展覽主要出品。爲日法競技。各種優勝之獎品。及第九回世界運動大會。日本選手。所得之一等賞盃。與影片等云

赴盛會中青待援

（大連）十月六日至九日馮庸大學主辦三省學生運動大會。歡迎各校界加入。中青學校。既爲東省學界之分子。亦有加入之必要。目下急謀各項之進行。預備各項之競技。所需經費。約數五百餘元。運動員現已籌妥。惟經費一節。尚屬困難。願有熱心公益者。仗義踈財。解囊樂輸。誠屬社會間之盛舉也。

中青武術班考試

（大連）中華青年會。附設夜間補習學校武術班。自成立以來。聲譽頗著。近年得于南洲先生之熱心義務。勞怨不辭。盡瘁教導。殷殷訓誨。于君雖在公務紛忙之際、亦絕不輟止學生學習。數年來如一日。實屬不易。其急公好義之熱誠。洵堪欽佩也。以故成績日益進步。而學生亦日益加多。現下全班學生。七十餘人。成年組三十餘人。少年組與女子組。各二十餘人。個個身體健强。精神活潑。自外視之。其尙武之精神。固現於外。其實則忠厚之心。確伏於中。致於技藝。則有精於槍者。熟於刀者、有能鞭鍘者。有能擊劍者。若拳術則人々熟習。成績之突進。出人意外。然于君猶以爲不足。謂欲求成績之良好。藝術進步。非實行考試不克收效。而於



▲嫌貧諂富這種事。眞算是討厭極了。尤其是一般下流人的常習。他們還以爲得當。譬如飯館子的看座的（俗名跑堂的）這些人差不多都染成嫌貧愛富的習慣！如那些濶老們或者是外人。到他們那裏去。他便拿出那種諂媚而和悅的樣子去招待。一呼一日諾。曲盡慇懃。或者衣服稍不美麗的人。再有那些鄉下的人。到他們那裏去。他便作出一種自命不凡。睬也不睬的態度。不得不勉强的招待招待。以卸他們的責任。我對於這種人。惟有大呼可憐而已！（靜齋）

介紹

▲抑瘟治法　日人奧山恕太郎。發明一種抑瘟導入治法。自在大連市懸壺以來。愈多少難醫病症。現於旅順各方人士。屢次聘請。將於近日去連。故一般苦者。可速赴伊勢町大成館樓上奧山抑瘟導入治療所醫治。幸勿交臂失之。

▲開幕大減價　西崗子大龍街祥泰號醫業伊始今擇於舊曆八月一日爲正式開幕紀念日特大減價五天以廣招徠云

九月十五日無線電放送種目

○自上午十一時　行情（特產錢鈔股票）
○自下午零時三十分　各地行情（特產錢鈔股票）新聞
○自午後三時三十分　各地行情（特產錢鈔股票）新聞
○自下午七時　一、新聞　二、童謠（雙葉幼稚園生）三、兒童講座（遠藤兵次）四、電影說明（橘八柱）五、日本長歌（杵屋六久）六、中國戲罵曹（馬金子）七、案單子　八、天氣豫報

早川齒科醫院
電話三九七一番
診療鑲牙補齒
常盤橋市場對角

井上醫院
皮膚科　泌尿生殖器科　梅毒科
大連市浪速町一丁目（電話五二六〇番）

共同自動車開幕露披
敬啓者敝公司爲便捷交通起見不惜巨資訂購新式流行高級汽車多輛內容暢適外觀壯麗行駛既甚平穩接待務求周到至於迎之迅速期間之準確猶其餘事也已於陽歷七月六日正式開辦矣祈諸君惠顧是感此佈
大連市監部通百十一番地　本公司主人謹啓　電話八六一九番

朝鮮銀行
本店　京城
總裁　加藤敬三郎
支店出張所
內地　東京、大阪、大阪西區、神戶、
朝鮮　仁川、平壤、鎭南浦、釜山、大邱、元山、群山、木浦、淸津、會寧、
滿洲　大連、旅順、營口、奉天、新市街、鐵嶺、開原、四平街、長春、安東縣、龍井村、哈爾濱、傅家甸、
支那　上海、青島、天津、
露領　浦潮斯德、
美國　紐育、
按右列而倫敦外巴里以及其他內外要地複有匯兌

大阪商船大連行輪

●門司神戶行 每上午十時出帆
貝加爾丸 九月十五日
亞米利加丸 九月十八日
哈爾濱丸 九月廿二日
香港丸 九月二十五日
●上海福州基隆行
盛京丸 十月五日
長沙丸 十月十九日
湖北丸 九月廿八日
●朝鮮經由長崎鹿兒島行

大阪商船大連支店 代表電話四一三七番
大連市山縣通二二一
國際運輸株式會社 電話三一五一番
大山通船票賣所 電話七〇三四番
沙河口船票發賣所東來洋行內 電話九五〇六番
二站荷扱所 電話四八〇二番

支店 奉天、營口、安東、沙河鎮、鐵嶺、開原、四平街、鄭家屯、洮南、泰來、遼、長春、卜九臺、松花江、伯都納、楡樹、雙城堡、哈爾濱、傅家甸、安達、滿溝、昂々溪、一面坡、龍井村、局子街、天津、青島、上海、浦鹽、釜山、草梁、統營、大邱、仁川、京城、平壤、義州、元山、章廠、咸興、清津、會寧、上三峰、通關嶺、雄基、臺北、基隆、高雄、東京、神戶、
凡關船車聯絡運輸之貨物由左揭各支店發行之換

日清汽船大連行輪

●青島上海行 午前九時出帆
華山丸 十月二日
唐山丸 九月廿七日
代理店 大阪商船株式會社大連支店 電話四一三七番
承辦大阪商船貨客事務 國際運輸株式會社 大連市山縣通電話三一五一番

近海郵船大連行輪

●長崎大阪神戶橫濱行
勝浦丸 九月十六日
●神戶大阪橫濱行
玄武丸 十月一日
相模丸 九月十七日
淡路丸 九月二十五日
●天津牛莊行
淡路丸 九月十七日
玄武丸 九月二十三日
相模丸 九月廿九日

朝鮮郵船大連行輪

●青島仁川行
會寧丸 十月廿四日
●仁川長崎鹿兒島行
羅南丸 十月一日
以上各船因天候及其他事宜時行改

日本郵船大連出張所
大連市山縣通
近海郵船株式會社大連代理店
朝鮮郵船株式會社大連代理店
電話三七三九番 七八四六番
日本郵船出張所代表辦理貨客事宜

丸二商會 大連市監部通 電話四二六四 五八八八番

政記輪船行輪

●芝罘行 永利號
英利號 九月十六日
●香港廣東芝罘行 福利號
●安東行 廣利號 九月十五日
有利號 九月十五日
永利號 九月十六日
●龍口行 ●上海芝罘行 得利號
豐利號
●天津行 泰利號 九月十六日
●營口行 順利號 九月十六日
●復州行 福利號
●青島行 延安號

政記輪船公司 大連監部通 電話代表四一四一番

威連輪船公司廣告

●往威海衛青島行 敦賀丸 九月十九日
荷客取扱處 大連敷島町六番地 丸一帳房 電話五八八八 四二六四番

阿波共同汽船行輪

●芝罘威海衛青島行 第十六共同丸 九月十六日後七時
●芝罘威海仁川行 第廿六共同丸 九月廿一日後七時
●芝罘威海仁川行 第廿一共同丸 後七時
●鎮南浦行 長山丸 九月十七日
●大津丸 長山丸 九月廿日正午

本會社代辦山東鐵路及朝鮮鐵道辦理各種轉運一切事務
阿波共同汽船會社 大連市山縣通電話五〇〇一番 六八九一番

田中商事汽船行輪

●神戶門司宇品行 盛運丸 九月廿八日
●芝罘行 海寧丸 海壽丸 九月七日 新聚雲
●芝罘威海仁川行 利通號 九月日十八日
●登州府龍口行 廣發丸
●基隆高雄行 廣發丸
●大阪行 松浦丸
乾元號
●安東行 松浦丸

田中帳房 大連市加賀町 電話三八五一 六一一七番

大連汽船定期行輪

●青島上海行
榊丸 九月十六日前十一時
大連丸 九月十九日前十一時
奉天丸 九月廿三日前十一時
●天津行
天津丸 九月十七日
天潮丸 九月十八日前九時
長平丸 九月十九日後三時
●登州府龍口行 龍平丸 九月十八日
●香港行 烟台丸 九月十五日
第一吉洋丸 九月三十日
●大阪神戶行 英順丸 九月十八日
●營口行 英順丸
●安東行 濟通丸
晴海丸 九月十六日後三時

大連汽船株式會社 長話四一八五番
專屬貨客經理店 永和公司 大連市敷島町六番地 電話七七二七五番 七八六八番

婦人產科專門
岩男醫院
三河町一八 電話六四六六番

淋症 皮膚 花柳
專門
野中醫院
大連市吉野町(元羽前町) 源豐號對門角 電話六四四一番

遠藤式
穀類乾燥機、食料飼料粉碎機、工業用製粉機、發動機各種、各種製作設計估價按設等一概從事
東京 遠藤製作所支店 大連市加賀町三一 電話五八五七番
本店東京市外高田町 牛込電話六〇五三番

外科全部花柳病 皮膚病
愛仁醫院
特備德國六〇六藥 針佛國九一四解除久年阿片癮良藥
院長 郭進木 大連久壽街公議會樓 電話八八五二
病室完備入院隨意

大連奧町五十五番
德泰綢緞號啓事
當今社會習趨華麗本號運到名機閃影花緞電製廠葛新式呢絨一律從廉定價不二凡我主顧無任歡迎
電話 長五二八二番 七四四五番

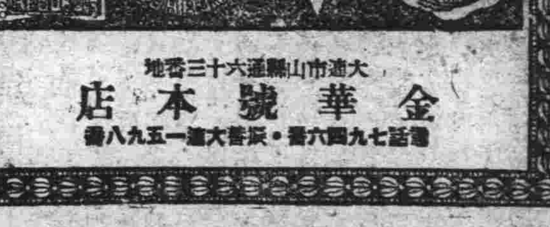
奉天省城四平街
萃華新金珠首飾店
總店奉天省城中街 支店奉天省城中街 支店奉天南滿站
本店出品 遐邇馳名 金銀首飾 中西器皿
製造精巧 式樣翻新 物質成色 赤金紋銀
珠寶翠鑽 搜羅萬分 佩帶饋贈 均能稱心
希望惠顧 聯袂光臨 價值公道 竭誠歡迎
中國電話 六二三號 一七二號 日長電話 一七〇六番 五〇五番
支店哈爾濱道外三道街 支店哈爾濱道外五道街 支店安東中富街

旅客注意
大連 裕長棧 電話六五五二番
長春 裕長棧 電話九一四番
哈爾濱 裕長旅館

安東官電街隆祖大藥房
官准 口中丹 五葉
此丹可抵仁丹且較該藥更爲優尙曾經安東警察廳轉呈奉天全省公署立案東邊道尹化驗批示證明主治効能
瘟疫 提神 開胃 健脾 生津 清精養神 醒酒 解烟 口調 補氣血 頭暈 目眩 口悶 眼舌 乾嘔 膨脹 吐酸 飽 惡心 疾 吐瀉 水土 疫痢 暈車 不服水土 暈
船服之神效家居旅行必備良藥
招募外埠代理

辯護士 法學士 相川米太郎
事務員通譯 劉子翔
於法律民刑事訴訟一切事情精驗辯事敏捷並爽快關於法律事件無不立即解决請速來本所
相川法律所
大連市播磨町五一番地 電話五〇三七番

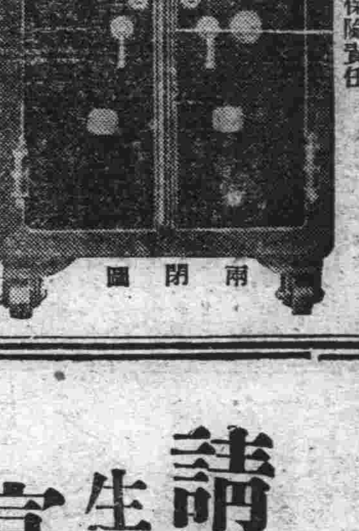
金銀獎牌 黃銅質釦 輔章徽章 紀念動章 銅質肖像 金銀米葉 絹綿欄杆 美術品 贈送(製式) 樣子(價目單)



大連市山縣通三十六番地
金華號本店
電話七九四六番・振替大連一五九八番

德國有名工廠製品各種
機器水龍
礦山、鐵道工廠、土木、農場等用、
電動機
…摩託…存貨豐富
特蒙南滿洲鐵道株式會社指定
特價提供
川北製 優良熨斗(雖稱三磅實質爲三磅半)
◎打字機用特准專權硬質萬年活字
川北發電氣、變壓機、配電盤、電氣計器、川北電話機及電話交換機、電氣汽笛
川北電氣會社投技術員常駐在凡關電設計樂應諸問對於住宅電氣之希望者樂爲設計及其他務謀便利
內外各種各公司代理店 川北電氣代理店
大連市播磨町四七
繁榮洋行
電話四〇二一番

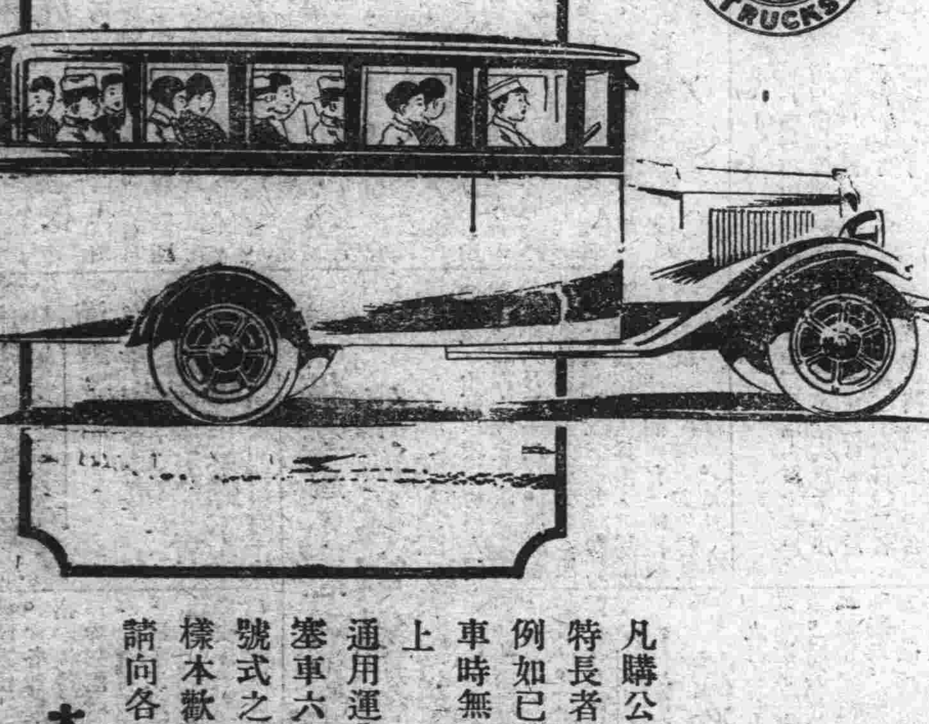
對於火災盜難防禦負保險責任
金庫 電氣器具 暖壺 度量衡



特約店 大連市浪速町一丁目
Ⓨ 山形洋行啓
電話三〇一五番

各術優秀 技確低廉 正樣專做
製作發賣 修理
度量衡器
一概俱全

正記洋行製衡所 大連市越後町十九號地 南山消防屯所北頭 電話六〇一六番 六三八五番
正記洋行出張所 旅順市櫻町六號地



一購再購
美國通用公共汽車之成績
凡購公共汽車者如已素知其所欲購之車一切特長者成交必較容易
例如已購通用運貨車或公共汽車者於添加新車時無不仍購通用之車因其成績最優無出其上
通用運貨車之底盤具有四種快慢之傳力四輪塞車六只汽缸與駕駛之容易因是此種T十九號式之通用底盤最受人之歡迎
樣本歡迎索閱
請向各經理處購買眞正零件
大連經理 恒信公司 山縣通二〇〇五號
美國通用汽車公司製造

請看
生毛靈藥
富美納音
藥水之靈効
日本醫學界皮膚科之權威者醫學博士、田中大夫多年苦心、研究製成之血毛藥水富美納音、對於毛囊毛根甚底部等、滲刺養成殺菌、淨但不、凡於生毛上必要之要素、莫不備具、故爲人人人人之實事所知生等反復贅言也、請看東京婦人雜誌中、最有名『良婦之友』(東京泰陽堂發行)十一年十二月號冊內『治癒難治之病我的特驗』一段記載、實用在的告白可知其効力確實、茲轉登報紙、介紹於富美納音藥水未知効力之老幼男女、乞俾沾文明之惠」

經過六十日之辛苦 方有今日之我
東京 富美子

妾很含羞的幾度拿起筆來、還加躊躇、因爲欲解與我那同病者的悲痛、所以仍決心記下、我在二十四歲的時、因有隱秘之缺點、余未想結婚、悶人生之不幸、唯在一生寡居實爲那寂寞生活、元來我在女子學校學時候、見他人十六歲春期發動皆有天葵、肉體上精神上、均無缺沼日漸發達我窃羨之、無奈過幾許歲月紅潮未至、依然應生毛之處不生毛、日復一日、於是就漸生憂悶、因無應有之物、乃爲不完之人深覺羞、鬱我最慚羞恥的、就是每回赴女浴所洗澡的時候、私處童童爲人所見、因之羞上加愁、遂決心將辱短見、亦非一次二次之事、僅因這個理由、自從學校畢業後、有勸我昇學的、我就堅辭拒絕忠告、遂立志爲獨身生計婦人、決心獨立生活、以了餘生、後見新報雜誌內、屢登生毛藥水廣告、我曾買了不少、凡有出售的、實用殆遍、均未奏効、只得怨自己無緣、人人都說無效、今春偶然又購買田中醫學博士所創製之生毛藥水、富美納音可是他的使用方法、至少須三十天、普通得連用六七十日始能見效、我爲醫治心切、忍耐勉强用了六十天、果然如其所言、初見薄薄漸々濃々減消我的悲觀、拋了我的憂悶、凡普通婦人身體所有的我也有了、我喜歡不自勝、乃執筆寫記事、妾現在十藏省熱務官吏之妻、並無何等不自由的生活、因見太雜誌文、因爲感與我同病者的可憐、所以將我那經驗精寫呈上再將富美納音藥水功用記之於下、凡患禿頭、脫毛禿、因腫禿者、帽子磨禿、盤因頭斜禿者、男女應生毛之處而不生毛者、或很稀薄者、用之能防脫毛而奏生毛之效、因該藥水係田中博士責任製劑也、此藥水有九十錢一元六十錢、三元、五元五十錢之四種、凡日本全國及南滿各藥舖均有代售處、若無代售之處可直向本店購買可也(郵費十一錢)

發賣本舖
東京藥院本店 東京市芝區南村町十八 電話芝一八七四番 振替東京六〇一〇〇番
東京藥院支店 大阪赤十字病院前電停際 電話南一二四六番 振替大阪五〇八一八番

詳細說明書函索次第送呈